debreceni
# független Ujság
politikai napilap

SZERDA, 1934 AUGUSZTUS 22. XXXII. ÉVFOLYAM 188. SZÁM

10 FILLÉR

# Schuschnigg teljes megértésre talált Mussolininál

## Félhivatalos jelentés szerint a Habsburg-kérdés nem szerepelt a két kormányfő tárgyalásainak anyagában – Ausztriának függetlennek, sérthetetlennek kell maradni

**Firenze,** augusztus 21. Schuschnigg osztrák kancellár ma délelőtt 10 óra 43 perckor Firenzébe érkezett. A pályaudvaron Mussolini miniszterelnök, Suvich külügyi államtitkár és a firenzei hatóságok vezetői fogadták.

A kancellár és a Duce még délelőtt megkezdte tárgyalását. A megbeszélést délután tovább folytatják.

**Firenze,** augusztus 21. Mussolini és Schuschnigg ma a Villa de Marimisban kétízben összesen három óra hosszat tanácskozott. A megbeszélések során behatóan megvizsgálták a két államot érintő politikai, gazdasági és kultúrális kérdéseket. A megbeszélések eredménye teljes egyetértés volt az Ausztria függetlenségének és integritásának fentartására vonatkozó irányelvek és utak tekintetében. E függetlenség és integritás, amelyhez ugyancsak a teljes belső autonómia tartozik, valóságos európai érdek és elengedhetetlen alap a Duna-vidék békéjének fentartásához. A két államférfi a gazdasági helyzet tekintetében ismételten megállapította a római jegyzőkönyvek nagy értékét, amelyeknek hatásköre intenziv kialakításra és kibővítésre alkalmas. A két államférfi egyetért abban, hogy a két állam közt aktív együttműködésre van szükség a kölcsönös egyetértés szellemében. Ez az az irányelv, amelyet Dollfuss kancellár kezdeményezett és képviselt és amely fogja szabályozni a jövőben is Ausztria és Olaszország viszonyát.

**Firenze,** augusztus 21. Félhivatalos körökben Schuschnigg és Mussolini közt történt megbeszéléseken érintett politikai kérdésekről nem nyujtottak semmi tájékoztatást, csupán annyit jegyeztek meg, hogy a Habsburg-trón visszaállításának kérdését nem érintették, a katonai egyezmények megkötésének kérdése nem szerepelt a tárgyalásokon, nem volt szó továbbá semminemű közös okmány, szövetségi szerződés vagy egyezmény megkötéséről sem. Gazdasági téren megerősítették a római egyezmény megállapításait, kultúrális téren pedig megvitatták a diákcsere, továbbá a tanárok és színművészek kicserélésének kérdését. Általában jól értesült körökben megjegyzik, hogy a római tárgyalásokon nem annyira új, átfogó megoldást kerestek, hanem inkább csak összhangba akarták hozni az eddig létrejött megoldásokat. A gazdasági tárgyalások jelentősége csak később fog kibontakozni. Megjegyzik, hogy a jövőben az olasz—osztrák együttműködés meg fog erősödni. A hivatalos közleményben végül a római egyezmények kereteinek kiszélesítésére vonatkozó részt úgy értelmezik, mint a kisantanthoz, főként pedig Jugoszláviához intézett felhívást.

**Róma,** augusztus 21. Schuschnigg kancellár a Stefani Irodának adott nyilatkozatában elmondja, hogy nagy mértékben meg van elégedve, hogy közölheti, hogy a megbeszéléseken a legtökéletesebb összhang jött létre mind az általános kérdések, mind különösen a két országot érdeklő kérdések tekintetében. A Ducenél az osztrák politika iránt a legmesszebbmenő megértésre talált. Az osztrák politika az ország teljes szabadságának és függetlenségének megóvását tekinti alapelvének. Ami Németországot illeti — mondotta —, Ausztria alapfelfogása Németország irányában mindig változatlan marad. A kis Ausztria mindig védekező helyzetben volt. A támadás megszünése nem változtatja meg azoknak az alapelveknek egyikét sem, amelyeken az osztrák kormány politikája nyugszik. Ezeket az alapelveket már régóta megállapították s ezek egyszersmind a németség ezeréves missziójában nyugszanak a Duna medencéjében. Ennek a küldetésnek mindenkor tudatában voltunk.

# A náciknak minden propaganda szabad volt, az ellenzéknek semmi, mégis közel 8 millió német választó nyiltan nem híve Hitlernek

## „A horogkereszt már nem olyan nagy úr, mint tavaly"

**Berlin,** augusztus 21. A birodalmi választási vezető hétfőn hajnalban a következő ideiglenes szavazási végeredményt tette közzé:

| | |
|---|---|
| Szavazásra jogosultak száma | 45,968.753 |
| Leadott szavazatok száma | 43,438.378 |
| Érvénytelen | 871.056 |
| Igennel szavazott | 38,279.514 |
| Nemmel szavazott | 4,278.808 |

A szavazás nem igazolta a nemzeti szocialisták reménységeit, mert a november 12-iki népszavazás eredménye kedvezőbb volt. Feltehető, hogy az érvénytelen szavazatok és az otthonmaradások túlnyomórészben ellenzékiséget jelentenek, úgy hogy

**a 45.9 millió szavazásra jogosult közül 7.7 millió nyiltan nem híve Hitlernek.**

Százalékban kifejezve: 16.8 százalék ellenzéki szavazatról lehet beszélni 83.2 százalék igennel szavazóval szemben.

A siker főleg Göbbels propagandájának tulajdonítható. Az előkészítő hadjárat során

**Göbbels igénybevett minden rendelkezésre álló eszközt: a sajtót, a rádiót, a minisztereket, a gazdaság, a társadalom, a sport vezetőit, a választás napján pedig a rohamosztagokat, a pártfunkcionáriusokat és az ifjúsági szervezeteket abból a célból, hogy lehetőleg minden választó az urnához járuljon.**

A Völkischer Beobachter szerint Lipcsében és Hamburgban még fenmaradtak a kommunizmusnak egyes sejtjei, amelyeknek az állam a jövőben különös figyelmet fog szentelni.

A külföld véleménye az eredmény tekintetében erősen megoszlik.

Az angol sajtó kiemeli azt, hogy Hitler a mult év november 12-e óta sok szavazatot veszített. A News Chronicle szerint

**a nemzeti szocializmus visszaesése a valóságban még nagyobb, mint a választás eredménye mutatja.**

A Daily Herald azt mondja, hogy a választás nem ad helyes képet a nép hangulatáról. Németország igazi véleménye ismeretlen.

A francia közvélemény nagy érdeklődéssel fogadta a német népszavazás eredményét. Az Echo de Paris szerint Németország általában igennel szavazott, de

**Hitler mégis bizonyos viszonylagos vereséget szenvedett.**

A Journal is azt írja, hogy a legutóbbi események némiképpen megrázkódtatták Hitler presztizsét.

A Temps kifejti, hogy Hitler egyhangú eredménnyel akarta felkelteni a külföld bámulatát, de kísérlete kudarcot vallott. Franciaország a népszavazást német belügynek tekinti.

Washingtonban úgy vélik, hogy a német szavazási eredmény bebizonyította:

**a nemzeti szocializmus már nem olyan nagy úr a németek eszmevilágában, mint tavaly.**

Különösen a katholikus vidékeken szavaztak sok nem-mel. Hitler legutóbbi beszédében előzékenységet mutatott ugyan az egyházzal szemben, de gesztusa későn jött a választási eredmény megjavítására.

# Máris kitüntette a belga király a hős sztratoszféra-repülőket

## A gyanafai magyar gazdák üdvözöltek először a leszállás után — mondja Cosyns professzor

A belga sztratoszféra repülők — akiknek sorsáról már aggasztó hírek terjedtek el a kettős ünnepen — még szombaton este szerencsésen földet értek Vasmegye megszállt területén, tíz kilométernyire a jelenlegi határtól. Cosyns tanár és Van den Elst 800 méter magasságból ugrottak ki ejtőernyővel és egy kukoricás közepén értek a földre.

**FLINTKOTE** hidegaszfalt szárazzá teszi NEDVES LAKÁSÁT ROZSDAVÉDŐ vízhatlan aszfaltanyag. Építési anyagok, Eternit füstcsövek.
LUKÁCS VILMOS és TESTVÉRE
Károly Ferenc József út 3/b. sz.
István-malom mellett.

Késő este volt már, de mégis sikerült embereket hívni segítségül, akik segítettek a ballon leereszkedése pillanatában. Erre azért volt szükség, nehogy megrongálódjanak a műszerek. Az éjszakát a gyanafai elemi iskola igazgatójánál töltötték.

A hétfőre virradó éjszakát Cosyns és Van den Elst még mindig Gyanafán töltötték s hétfőn délelőtt továbbfolytatták a ballon leszerelését. Tegnap délután Laibachba utaztak s ott értesültek arról, hogy Lipót belga király Cosyns tanárt a Korona-rend tisztjévé nevezte ki, míg Van den Elst a rend lovagkeresztjét kapta.

Cosyns professzor izgalmas útjáról a következőket mondta az ujságíróknak:

— Közvetlenül a felszállás után tizenhatezer méterre értünk fel és órákon keresztül lebegtünk ebben a magasságban. Aránylag kényelmesen utaztunk, a hidegtől se szenvedtünk nagyon. Egyetlen kisebb baleset ért bennünket, amennyiben társamnak München fölött könnyebb orrvérzése támadt. Ezután már csak arra volt gondunk, hogy az Alpok hegyláncán átvergődjünk. Szombaton hat óra tájban már Grác felett lebegtünk és az volt a szándékunk, hogy a gráci repülőtéren ereszkedünk le. Már meg is pillantottuk a repülőteret, amikor erős szélroham 2500 méteres magasságba dobott bennünket és rögtön utána délkeleti szél tovább sodorta a ballont. Már alkonyodott és csak azt tudtuk megállapítani, hogy a magyar—jugoszláv határszélen járhatunk. Láttuk a leszállásra alkalmas terepet, ledobtuk a rögzítő ólomzsákokat és a gyanafai lakosság segítségével leereszkedtünk.

— Igazán csak néhány kilométeren mult — teszi hozzá mosolyogva Cosyns —, hogy nem magyar területen szálltunk le. Így is gyanafai magyar gazdák üdvözöltek bennünket elsőnek. A gyanafai iskolaigazgató kényelmes éjjeli szállást adott. Sajnos, rádiónk elromlott, távíratomat pedig a muraszombati posta csak vasárnap reggel tudta továbbítani, ezért nem értesíthettük előbb az érdeklődő müvelt világot sorsunkról. Útunk, ha nem is értük el a tervezett húszkilométeres magasságot, eredményes volt, amennyiben különösen a sztratoszféra sugárzási viszonyaira, valamint légáramlásaira vonatkozóan érdekes tapasztalatokat szereztünk.

— Vasárnap és hétfőn délelőtt is a gondolát szedtük szét. A műszereket becsomagoltuk. Közben a szomszédos Péterhegyre jártunk étkezni, mert Gyanafán nincs megfelelő vendéglő. Most majd Brüsszelben a csöndes munka következik, a műszerek anyagának megvizsgálása és feldolgozása.

**Háztartási alkalmazottat keres?**
A leggyorsabban a Független Ujság apróhirdetése utján találja meg.

**Őszi gyapjuszövet**
ujdon ágaink megérkeztek nagy választék, olcsó árak
**BERGMANN és KLEIN POSZTÓHÁZA**
Kossuth u. 4.

# Újabb oláh kulturális tömeggyilkosság az erdélyi magyar tanítók ellen

*Bukarest*, augusztus 21. A román kultuszminiszter a közelmultban elrendelte, hogy még egy utolsó nyelvvizsgát tegyenek azok a kisebbségi tanítók, akik még nem tették le a románnyelvi vizsgát. A vizsgát a mult héten tartották a kisebbségi központokban. Több tanító nem jelent meg a vizsgán, hanem kérték, hogy helyezzék nyugalomba. A vizsgára jelentkezettek közül egyelőre a csíkmegyei és udvarhelymegyei tanítók eredményei ismeretesek. Csíkmegyében a magyar felekezeti iskolák tanítói közül a vizsgán megfelelt 31, nem felelt meg 67. A magyar tanítási nyelvű állami iskolákból, amelyekben a román nyelv, történelem és alkotmányjog kivételével a többi tantárgyat magyarul tanítják, megfelelt 38 tanító, nem felelt meg 11. Az Udvarhely megyében levő magyar felekezeti iskolák tanítói közül a vizsgán megfelelt 31, nem felelt meg 62. A magyar tannyelvü állami iskolák tanítói közül megfelelt 43, nem felelt meg 19. A két megyéből együttvéve 302 tanító jelent meg a vizsgán s ezek közül a felekezeti tanítók csoportjában sikerrel vizsgázott 62, sikertelenül 129. A magyar tannyelvű állami iskolák 81 tanítója tette le a vizsgát, 36-nak nem sikerült.

# El a németektől!

## — hirdeti Bajcsy Zsilinszky Endre

A Nemzeti Radikális Párt vasárnap Vásárosnaményben népgyülést tartott. Erőss János után vitéz Bajcsy-Zsilinszky Endre a készülő választójogi törvénytervezetekkel is foglalkozott:

— Nem elégszünk meg azzal, hogy a választójog titkos legyen, de ne általános — mondotta.

Tarpán beszámolójában is az általános titkos választójogot követelte.

— Nem szabad elvenni a jogot a vándorló munkásságtól sem. Tessék megszüntetni a vándorlást, tessék azonnali radikális telepítéses földreform során földhöz juttatni a honfoglaló magyarság milliói t.

— A nagybirtokhoz is hozzá kell nyulni.

— A külpolitikában is reformoknak kell következni. El a németektől! A lengyel nagyhatalommal kell összefogni a német helyett. Gyorsan és azonnal Varsóba, mert Varsón keresztül vezet az út Párisba is.

Vitéz Bajcsy-Zsilinszky Endre beszámolóját 2000 főnyi tömeg lelkes éljenzéssel fogadta.

# Magyarországra érkezett a keresztyén szövetségi világmozgalom vezetője

## A. D. Poling newyorki lelkész nagy eredményt vár a szövetség jövő évi budapesti világkongresszusától

*Budapest*, augusztus 21. Előkelő amerikai vendége van az országnak. Az amerikai ref. egyházak uniójának s egyúttal a keresztyén szövetségi világmozgalomnak elnöke két, sokmilliós szervezet vezetője, A. D. Poling dr. newyorki lelkész kedden délután repülőgépen a mátyásföldi repülőtérre érkezett. Poling idejövetele alkalmából fontos tárgyalásokat folytat a magyar egyházi körökkel. Holnap délelőtt a kormányzó is kihallgatáson fogadja. Ezenkívül megbeszéli az itteni keresztyén szövetségi világmozgalom országos vezetőségével a jövő év augusztusában Budapesten tartandó keresztyén szövetségi világmozgalom világgyülésének programját. Poling a repülőtérről Gödöllőre ment, hogy ott résztvegyen a 4. napja tartó országos ifjúsági konferencián. Holnap, csütörtökön délután a budapesti protestáns egyházak vezetőségei zártkörű ünnepi fogadtatást rendeznek tiszteletére, majd este nagyarányú hivatalos összejövetelen a budapesti fasori ref. templomban beszédet tart A világválság megoldása felé címmel. Poling elnököt viharos ovációval fogadták az országos világmozgalom szövetségi konferencia képviselői. Poling örömének adott kifejezést, hogy ezúttal másodízben vehet részt a magyar mozgalom nemzeti konferenciáján. Amit négy év előtt a debreceni konferencián tapasztalt, azt azóta a világ minden részében tett utazásai során örvendezve beszélte el. Örömmel közli, hogy az egész világon lázasan készülnek az 1935. évi augusztus 2—6. között megtartandó világkongresszusra. — Végül hangsúlyozta, hogy igen nagy várakozással tekint a jövő évi budapesti világkongresszus elé.

**Házat keresnek megvételre tőkeerős egyének, akik pénzüket befektetni kivánják. El akarja adni házát? Hirdessen lapunkban, biztos vevőre talál. 40 fillérért 2 napilapban jelenik meg hirdetése, ha nálunk adja fel.**

— **A gyomorfájás,** gyomornyomás, bélsárpangás, alhasi vérbőség, nagyfokú erjedés, rossz emésztés, fehér nyelvlepedék, kábultság, fülzúgás, halvány arcszín, migrén, kedvetlenség a természetes **„Ferenc József"** keserüvíz használata által igen sok esetben hamarosan elmulik. Az orvosi világ azért nyilatkozik a legnagyobb elismeréssel a magyar **Ferenc József** vízről, mert hatása izgékony bélrendszerü egyéneknél is megbízható és rendkívül enyhe.

# Holland vendégek Debrecenben

Nagy feltünést keltett ma az a gyönyörü hatalmas autóbusz, mely kedden egy 28 tagú előkelő holland kirándulócsoportot hozott Debrecen falai közé. Az előkelő vendégek az Arany Bikában szállottak meg. Kedden Debrecen nevezetességeit szemlélték nagy elismeréssel, a mai napot pedig a Hortobágyon töltik.

A holland vendégek a Nederlandische Reiservereinigung rendezésében, dr. Vásárhelyi Gyula, a Magyar Idegenforgalmi Tanács berlini megbízottja vezetésével érkeztek Magyarországra, hogy itt hat kellemes napot eltöltsenek.

A vendégek ma este utaznak el Debrecenből.

**Mathiász-féle csemegeszőlőfajok**
már kaphatók a szőlőtelep tiszántúli lerakatánál
**Kontsek Géza**
cégnél

# Újból bűzlik valami Panamaországban

*Bukarest*, augusztus 21. A román közvéleményt újabb vesztegetési botrány tartja izgalomban. Néhány nappal ezelőtt jelentettük, hogy az angol Steward útépítő társaság megnyerte a román állam ellen indított kártérítési perét, amelyet a társaság útépítési szerződésének felmondása miatt indított a román kormány ellen. A társaság egyik vezetője most kijelentette, hogy a szerződés felmondásáért a vezető román politikusok a felelősek, akik arra kényszerítették a társaságot, hogy magasabb árakat kérjenek a román államtól, mint amilyeneket már rendes körülmények közt megszoktak. A Credinta nevü lap értesülése szerint a Steward vesztegetési botránynak főszereplői szintén vezető nemzeti parasztpárti politikusok. A botrány megvizsgálására parlamenti bizottságot neveztek ki, amely szeptember 15-e körül kezdi meg müködését.

— **Hirdetmény.** A kereskedelemügyi miniszter rendeletet adott ki, melyben kimondja, hogy azoknál a tésztaáruknál, amelyeket a készítő tésztagyár stb. a közvetlen fogyasztók részére eladás céljából csomagoltan hoz forgalomba, az áru tiszta súlyát a burkolaton feltünően meg kell jelölni. E rendelkezés megszegése az 1893: XXXIV. t.-c. 4. és 5. §-ába ütköző kihágás és annak alapján esik büntetés alá. A rendelet 1934. évi november hó 1-én lép hatályba. Polgármester.

**FLINTKOTE** hidegaszfalt szárazzá teszi NEDVES LAKÁSÁT
ROZSDAVÉDŐ vízhatlan aszfaltanyag. Építési anyagok, Eternit füstcsövek.
LUKÁCS VILMOS és TESTVÉRE
Károly Ferenc József út 3/b. sz.
István-malom mellett.

Késő este volt már, de mégis sikerült embereket hívni segítségül, akik segítettek a ballon leereszkedése pillanatában. Erre azért volt szükség, nehogy megrongálódjanak a műszerek. Az éjszakát a gyanafai elemi iskola igazgatójánál töltötték.

A hétfőre virradó éjszakát Cosyns és Van den Elst még mindig Gyanafán töltötték s hétfőn délelőtt továbbfolytatták a ballon leszerelését. Tegnap délután Laibachba utaztak s ott értesültek arról, hogy Lipót belga király Cosyns tanárt a Korona-rend tisztjévé nevezte ki, míg Van den Elst a rend lovagkeresztjét kapta.

Cosyns professzor izgalmas útjáról a következőket mondta az ujságíróknak:

— Közvetlenül a felszállás után tizenhatezer méterre értünk fel és órákon keresztül lebegtünk ebben a magasságban. Aránylag kényelmesen utaztunk, a hidegtől se szenvedtünk nagyon. Egyetlen kisebb baleset ért bennünket, amennyiben társamnak München fölött könnyebb orrvérzése támadt. Ezután már csak arra volt gondunk, hogy az Alpok hegyláncán átvergődjünk. Szombaton hat óra tájban már Grác felett lebegtünk és az volt a szándékunk, hogy a gráci repülőtéren ereszkedünk le. Már meg is pillantottuk a repülőteret, amikor erős szélroham 2500 méteres magasságba dobott bennünket és rögtön utána délkeleti szél tovább sodorta a ballont. Már alkonyodott és csak azt tudtuk megállapítani, hogy a magyar—jugoszláv határszélen járhatunk. Láttuk a leszállásra alkalmas terepet, ledobtuk a rögzítő ólomzsákokat és a gyanafai lakosság segítségével leereszkedtünk.

— Igazán csak néhány kilométeren mult — teszi hozzá mosolyogva Cosyns —, hogy nem magyar területen szálltunk le. Így is gyanafai magyar gazdák üdvözöltek bennünket elsőnek. A gyanafai iskolaigazgató kényelmes éjjeli szállást adott. Sajnos, rádiónk elromlott, távíratomat pedig a muraszombati posta csak vasárnap reggel tudta továbbítani, ezért nem értesíthettük előbb az érdeklődő művelt világot sorsunkról. Útunk, ha nem is értük el a tervezett húszkilométeres magasságot, eredményes volt, amennyiben különösen a sztratoszféra sugárzási viszonyaira, valamint légáramlásaira vonatkozóan érdekes tapasztalatokat szereztünk.

— Vasárnap és hétfőn délelőtt is a gondolát szedtük szét. A műszereket becsomagoltuk. Közben a szomszédos Péterhegyre jártunk étkezni, mert Gyanafán nincs megfelelő vendéglő. Most majd Brüsszelben a csöndes munka következik, a műszerek anyagának megvizsgálása és feldolgozása.

**Háztartási alkalmazottat keres?**
A leggyorsabban a Független Ujság apróhirdetése utján találja meg.

**Őszi gyapjuszövet**
ujdon ágaink megérkeztek nagy választék, olcsó árak
**BERGMANN és KLEIN POSZTÓHÁZA**
Kossuth u. 4.

# Újabb oláh kulturális tömeggyilkosság az erdélyi magyar tanítók ellen

*Bukarest*, augusztus 21. A román kultuszminiszter a közelmultban elrendelte, hogy még egy utolsó nyelvvizsgát tegyenek azok a kisebbségi tanítók, akik még nem tették le a románnyelvi vizsgát. A vizsgát a mult héten tartották a kisebbségi központokban. Több tanító nem jelent meg a vizsgán, hanem kérték, hogy helyezzék nyugalomba. A vizsgára jelentkezettek közül egyelőre a csíkmegyei és udvarhelymegyei tanítók eredményei ismeretesek. Csíkmegyében a magyar felekezeti iskolák tanítói közül a vizsgán megfelelt 31, nem felelt meg 67. A magyar tanítási nyelvű állami iskolákból, amelyekben a román nyelv, történelem és alkotmányjog kivételével a többi tantárgyat magyarul tanítják, megfelelt 38 tanító, nem felelt meg 11. Az Udvarhely megyében levő magyar felekezeti iskolák tanítói közül a vizsgán megfelelt 31, nem felelt meg 62. A magyar tannyelvü állami iskolák tanítói közül megfelelt 43, nem felelt meg 19. A két megyéből együttvéve 302 tanító jelent meg a vizsgán s ezek közül a felekezeti tanítók csoportjában sikerrel vizsgázott 62, sikertelenül 129. A magyar tannyelvű állami iskolák 81 tanítója tette le a vizsgát, 36-nak nem sikerült.

# El a németektől!

## — hirdeti Bajcsy Zsilinszky Endre

A Nemzeti Radikális Párt vasárnap Vásárosnaményben népgyülést tartott. Erőss János után vitéz Bajcsy-Zsilinszky Endre a készülő választójogi törvénytervezetekkel is foglalkozott:

— Nem elégszünk meg azzal, hogy a választójog titkos legyen, de ne általános — mondotta.

Tarpán beszámolójában is az általános titkos választójogot követelte.

— Nem szabad elvenni a jogot a vándorló munkásságtól sem. Tessék megszüntetni a vándorlást, tessék azonnali radikális telepítéses földreform során földhöz juttatni a honfoglaló magyarság milliőit.

— A nagybirtokhoz is hozzá kell nyulni.

— A külpolitikában is reformoknak kell következni. El a németektől! A lengyel nagyhatalommal kell összefogni a német helyett. Gyorsan és azonnal Varsóba, mert Varsón keresztül vezet az út Párisba is.

Vitéz Bajcsy-Zsilinszky Endre beszámolóját 2000 főnyi tömeg lelkes éljenzéssel fogadta.

# Magyarországra érkezett a keresztyén szövetségi világmozgalom vezetője

## A. D. Poling newyorki lelkész nagy eredményt vár a szövetség jövő évi budapesti világkongresszusától

*Budapest*, augusztus 21. Előkelő amerikai vendége van az országnak. Az amerikai ref. egyházak uniójának s egyúttal a keresztyén szövetségi világmozgalomnak elnöke két, sokmilliós szervezet vezetője, A. D. Poling dr. newyorki lelkész kedden délután repülőgépen a mátyásföldi repülőtérre érkezett. Poling idejövetele alkalmából fontos tárgyalásokat folytat a magyar egyházi körökkel. Holnap délelőtt a kormányzó is kihallgatáson fogadja. Ezenkívül megbeszéli az itteni keresztyén szövetségi világmozgalom országos vezetőségével a jövő év augusztusában Budapesten tartandó keresztyén szövetségi világmozgalom világgyülésének programját. Poling a repülőtérről Gödöllőre ment, hogy ott résztvegyen a 4. napja tartó országos ifjúsági konferencián. Holnap, csütörtökön délután a budapesti protestáns egyházak vezetőségei zártkörű ünnepi fogadtatást rendeznek tiszteletére, majd este nagyarányú hivatalos összejövetelen a budapesti fasori ref. templomban beszédet tart A világválság megoldása felé címmel. Poling elnököt viharos ovációval fogadták az országos világmozgalom szövetségi konferencia képviselői. Poling örömének adott kifejezést, hogy ezúttal másodízben vehet részt a magyar mozgalom nemzeti konferenciáján. Amit négy év előtt a debreceni konferencián tapasztalt, azt azóta a világ minden részében tett utazásai során örvendezve beszélte el. Örömmel közli, hogy az egész világon lázasan készülnek az 1935. évi augusztus 2—6. között megtartandó világkongresszusra. — Végül hangsúlyozta, hogy igen nagy várakozással tekint a jövő évi budapesti világkongresszus elé.

**Házat keresnek megvételre tőkeerős egyének, akik pénzüket befektetni kívánják. El akarja adni házát? Hirdessen lapunkban, biztos vevőre talál. 40 fillérért 2 napilapban jelenik meg hirdetése, ha nálunk adja fel.**

— A gyomorfájás, gyomornyomás, bélsárpangás, alhasi vérbőség, nagyfokú erjedés, rossz emésztés, fehér nyelvlepedék, kábultság, fülzúgás, halvány arcszín, migrén, kedvetlenség a természetes „Ferenc József" keserüvíz használata által igen sok esetben hamarosan elmulik. Az orvosi világ azért nyilatkozik a legnagyobb elismeréssel a magyar Ferenc József vízről, mert hatása izgékony bélrendszerü egyéneknél is megbízható és rendkívül enyhe.

# Holland vendégek Debrecenben

Nagy feltünést keltett ma az a gyönyörü hatalmas autóbusz, mely kedden egy 28 tagú előkelő holland kirándulócsoportot hozott Debrecen falai közé. Az előkelő vendégek az Arany Bikában szállottak meg. Kedden Debrecen nevezetességeit szemlélték nagy elismeréssel, a mai napot pedig a Hortobágyon töltik.

A holland vendégek a Nederlandische Reiservereinigung rendezésében, dr. Vásárhelyi Gyula, a Magyar Idegenforgalmi Tanács berlini megbízottja vezetésével érkeztek Magyarországra, hogy itt hat kellemes napot eltöltsenek.

A vendégek ma este utaznak el Debrecenből.

**Mathiász-féle csemegeszőlőfajok**
már kaphatók a szőlőtelep tiszántúli lerakatánál
**Kontsek Géza**
cégnél

# Újból bűzlik valami Panamaországban

*Bukarest*, augusztus 21. A román közvéleményt újabb vesztegetési botrány tartja izgalomban. Néhány nappal ezelőtt jelentettük, hogy az angol Steward útépítő társaság megnyerte a román állam ellen indított kártérítési perét, amelyet a társaság útépítési szerződésének felmondása miatt indított a román kormány ellen. A társaság egyik vezetője most kijelentette, hogy a szerződés felmondásáért a vezető román politikusok a felelősek, akik arra kényszerítették a társaságot, hogy magasabb árakat kérjenek a román államtól, mint amilyeneket már rendes körülmények közt megszoktak. A Credinta nevü lap értesülése szerint a Steward vesztegetési botránynak főszereplői szintén vezető nemzeti parasztpárti politikusok. A botrány megvizsgálására parlamenti bizottságot neveztek ki, amely szeptember 15-e körül kezdi meg müködését.

— **Hirdetmény.** A kereskedelemügyi miniszter rendeletet adott ki, melyben kimondja, hogy azoknál a tésztaáruknál, amelyeket a készítő tésztagyár stb. a közvetlen fogyasztók részére eladás céljából csomagoltan hoz forgalomba, az áru tiszta súlyát a burkolaton feltünően meg kell jelölni. E rendelkezés megszegése az 1893: XXXIV. t.-c. 4. és 5. §-ába ütköző kihágás és annak alapján esik büntetés alá. A rendelet 1934. évi november hó 1-én lép hatályba. Polgármester.

# Két és fél milliós költséggel két négyemeletes bérpalotát akarnak építeni Debrecenben

**A Piac és Batthyány uccát összekötő új uccát kellene nyitni — Az uccanyitás költségének vállalása esetén a város egymillió pengő munkabérlehetőséget tudna biztosítani a debreceni munkanélküli tömegek számára**

Pár nap óta rendkívüli érdeklődést keltve kering a városban az a hír, hogy két és félmillió pengős költséggel nagyszabású építkezés készül Debrecenben. Érthető az érdeklődés, hiszen az általános üzleti pangás és munkanélküliség idejében igen jelentékeny súllyal esne latba az, hogyha munkabérek és anyagok vásárlása címén harmadfélmillió pengő kerülne Debrecen város gazdasági vérkeringésébe.

Az építkezés ügye rendkívül előrehaladott, ma már városi hatóságok előtt van. Úgy báró Vay László főispán, mint Vásáry István dr. polgármester teljesen felfogják a nagy építkezés jelentőségét, aminél fogva a városi hatóságok is készek azt minden úton-módon előmozdítani. Ez nem túlságosan egyszerű ugyan, minthogy az építkezéssel kapcsolatban új uccanyitásról is lesz szó, ami a város költségére történnék. Reméljük azonban, hogy a város vezetőinek bölcsessége és a közgyülés jóakarata meg fogják találni a nehézségek áthidalására az útat és az építkezés még a tél előtt megindul.

Az építkezés megindítására a Debreceni Első Takarékpénztár és a Tóth és Sebestyén cég irányítása mellett vállalkozott egy érdekeltség. A Gyarmathy és Szentmiklóssy örökösök Piac uccai telkén egy 14 méter széles és 190 méter hosszú új uccát akarnak nyitni, amely a Piac uccát a Batthyány uccával köti össze. Ennek az uccának két oldalán emelkedne a két négyemeletes modern bérpalota, amely száz öröklakást és száz üzlethelyiséget foglalna magában. A telkek értékét nem számítva, körülbelül kétmillió pengő az építkezés költsége, amelyből egymillió hatszázezer pengőt húsz év alatt törleszthető, rendkívül kedvező feltételű LÁB-kölcsönből akar fedezni a vállalkozás. Az építkezést öröklakás rendszerével akarják végrehajtani, körülbelül tehát négyszázezer pengő lejegyzését várja a vállalkozás azoktól, akik a városnak e központi fekvésű részén akarnak adómentes öröklakásokhoz jutni. Az egyes lakások építkezési költségét nyolc százalék amortizációval törlesztik le húsz év alatt.

Két és félmillió pengő értékű építkezés kezdődik tehát meg Debrecenben, hogyha lejegyzik ezeket a lakásokat és bizonyos, hogy ily kedvező feltételekkel ritka alkalom öröklakásokhoz jutni.

Amint megemlítettük, az építkezés feltétele azonban az uccanyitás és körülbelül bizonyos az is, hogy az egész építkezés aligha jöhetne létre, hogyha az uccanyitás költségeit az öröklakások tulajdonosainak, tehát a lakóknak kellene fizetni. Ebben az esetben ugyanis igen magas lenne az építkezési költségnek egy-egy lakóra eső része, ami meghiusítaná az egészséges kalkulációt. A nehézség tehát az, hogy az uccanyitás költségeit a városnak kellene fedeznie, hogy így megteremtse az építkezés elemi föltételeit. A mai rendkívüli viszonyok között a város is kétszeresen érez meg minden megterhelést, több oldalról azonban azt hangoztatják, hogy amennyiben az uccanyitás egy-kétszázezer pengős költségét az inségmunkára szánt összegből magára vállalná a város, olyan építkezést biztosítana az ősz végére, amely munkabérben egymillió pengőt visz az inséges tömegek közé. Úgy a munkanélküliek, mint a város jobban járnának tehát ez érvelés szerint, hogyha az uccanyitással hozzájárulna Debrecen a két és félmillió pengős építkezéshez.

Ma délelőtt már báró *Vay* László főispán és dr. *Vásáry* István polgármester figyelmébe ajánlották ezt a kérdést és úgy a főispán, mint a polgármester kijelentették, hogy a legnagyobb jóakarattal fogják kezelni az ügyet és lehetőleg mindent megtesznek, hogy az építkezés, tehát az uccanyitás terve sikerüljön. Ezt a terhet természetesen a város csak akkor vállalhatja magára, ha az építkezés rövidesen megindul és még a tél előtt tető alá kerül az épület. A város ugyanis csak úgy kapja meg a hozott áldozatok ellenértékét: a munkanélküli tömegek számára az egymillió pengőnyi munkabér forgalombakerülését.

A vállalkozás mindenesetre kitűnő kezekben van, az említett Debreceni Első Takarékpénztáron és a Tóth és Sebestyén cégen kívül Ungár Jenő vezérigazgató, a kiváló pénzügyi szakember is résztvesz a vállalkozásban, ugyanis a nagyszabású terv mozgatói őt kérétk fel a vállalkozás adminisztrálására.

Az öröklakások igénylőinek toborzására fekteti a vállalkozás a legnagyobb súlyt mindenesetre és szerdán már a Debreceni Első Takarék palotájában meg is nyílik a vállalkozási iroda, melynél az öröklakások iránt érdeklődni lehet.

# Az öngyilkos leányanya egészséges fiúgyermeknek adott életet, aztán megölte a sósav

**Szörnyű kínok között halt meg a szerencsétlen cselédleány**

Ujvárosi Julia 19 éves debreceni cselédleány Polgár András, Csapó ucca 80. szám alatti lakosnál volt alkalmazva. Egy héttel ezelőtt a gazda észrevette, hogy cselédje anyai örömök elé néz. Mivel a gazdának felnőtt leánya is van, úgy gondolta, hogy nem stilszerű a Julia nevezetű cselédet tovább is alkalmazni. Felmondott tehát Ujvárosi Juliának azonnali hatállyal.

A leány ekkor elment Debrecenben lakó testvéreihez, elpanaszolta nekik sérelmét. A testvérek ekkor orvoshoz vitték a leányt, az orvos aztán minden kétséget kizárólag beigazolta Polgár András gyanujának alapos voltát. Ujvárosi Julia az orvosi vizsgálat után annyira elkeseredett, hogy mikor hazament, testvérei lakásán egy óvatlan pillanatban vizespohárnyi mennyiségű sósavat hajtott fl.

A mentők azonnal kiszállították a rendkívül súlyos sérüléseket szenvedett leányt a klinikára, ahol néhány óra mulva magához tért és szülési fájdalmakról panaszkodott. Majd újra eszméletét vesztette és így, eszméletlen állapotban egy egészséges fiúgyermeket szült.

A szerencsétlen leányanyát azonnal átszállították a szülészetre, ahol csakhamar magához tért. Azonban a maró sósav már elvégezte munkáját az Ujvárosi Julia szervezetében. A leány szombatról vasárnapra virradóra szörnyű kínok között meghalt. Halálát a sósavmérgezés következtében beálló szívbénulás okozta. A csecsemő él és egészséges.

Az anya temetéséhez az ügyészség megadta a temetési engedélyt.

# A Bika éttermi terraszára rontott s az asztalok között állott meg kocsijával egy megvadult ló

**A vendégek az utolsó pillanatban ugráltak fel és menekültek a helyiség belsejébe**

Kedden délben 12 órakor a Péterfia uccán haladt kocsiján *Friedmann* Andor Rákosi Jenő ucca 5. szám alatt lakó lókereskedő. Amikor a szekér az Egymalom és Péterfia uccák kereszteződéséhez ért, egy motorkerékpár robogott arra, a másik oldalon pedig a villamos közeledett. A kocsi elé fogott ló megriadt a két járműtől és vágtatni kezdett. Friedmann Andor hiába igyekezett visszatartani, nem sikerült, a ló magával ragadta a kocsit. Vágtatás közben a gyeplő is elszakadt és amikor Friedmann ezt látta, a Kálvin-téren hirtelen leugrott a kocsiról. Szerencsére semmi baja nem történt, úgy hogy tovább futott a kocsi után.

A ló pedig rohant, vágtatott a kocsival, már a Nagytemplom elé ért, amikor az ott posztoló rendőr meglátta. Odaugrott, igyekezett megfékezni a megvadult állatot, de nem lehetett. A ló rohant tovább, a járókelők ijedten menekültek előle. A Bika előtti térre érve, a ló hirtelen megváltoztatta a menetirányt, nem vágtatott tovább a Piac uccán, hanem az Arany Bika terrasza felé rohant.

A terraszon ülő vendégek idejében észrevették a megvadult állat közeledését, pánikszerűen ugráltak fel helyeikről és az utolsó pillanatban sikerült is elmenekülniök. Az történt ugyanis, hogy a megbokrosodott ló nekirohant a terrasznak, keresztültörte magát a virágállványokon, felborított néhány márványasztalt és megállott az éttermi terrasz kellős közepén.

Nagyokat fujt és lélekzett, de nem tudott tovább futni, annyira kimerült. Ütést is kapott, mert oldalát belevágta a terrasz egyik lámpaoszlopába. Végül is a Bika előtt posztoló rendőr és a közben odaérkezett Friedmann vezették ki az étteremből az állatot.

A terrasz természetesen súlyosan megrongálódott, amennyiben a virágállványok összetörtek. A különös karambol ügyében a rendőrség megindította az eljárást.

**Pigniczky István**
cronometer- és műórás
**A szegedi hirneves Brauswetter órásnak tanitvanya**
és 12 évig elsőrendű szakmunkása volt.



Alapíttatott 1912. évben.
Csakis szolid, finom órák raktára.
DEBRECEN, CSAPÓ UCCA 12.

**Vigszinház-mozgó**
Ma utoljára!
ANGELIKA NŐVÉR
Az apáca és gyilkos testvér drámája.
Megelőzi:
SZÖKEVÉNY VAGYOK.
Előadások: 4—½7—9 órakor.
Az első előadások mérsékelt helyárakkal

**Uránia**
3 órás óriás műsor:
1. KISÉRTETEK VONATA
Fősz.: Rökk Marika, — Törzs Jenő.
2. FEDÁK SÁRI első világsiker
„IZA NÉNI"
Előadások kezdete: 5, fél 7, 8 és 9.30-kor

— **Betegsége miatt öngyilkos napszámos.** Lakatos János 32 éves földesi napszámos betegsége miatt való elkeseredésében felakasztotta magát és meghalt. Az ügyészség a temetési engedélyt megadta.

**MEGNYILT!**
PIAC 55. ALATT
Hungária épület
**NŐI DIVAT ÁRUHÁZ**
Dus választék!
**Női kabát, ruhák és bundák.**
Olcsó árak!

# „Nem piszkalom, a fene etyeki...”

**Osztrákok csárdása és Hungaristák pénzbüntetéses bánata a futballtorna nyomán**

Megvolt és nagy szenzációt keltett városszerte az első nemzetközi debreceni futballtorna. Este az Arany Bikában vacsoráztak a Vienna játékosai. Nem volt zártkörű a vacsora, egész sereg Bocskay-játékos került közéjük és kellemes, vidám hangulatban töltötték az estét. Nemcsak ennivaló, hanem bor is került az asztalra, úgyhogy a magyar futballisták vidáman harsogták a ropogós magyar csárdásokat. Markos volt a főmókamester, ő tanította meg a csárdásokra az osztrák fiúkat, akik aztán énekszóval vonultak kifelé az étteremből, de a kávéház ajtajában még megállottak, csoportbaverődtek és úgy fujták a Markos által betanított magyar nótát:

„Piszkáld ki, piszkáld ki!
Piszkáld ki belőle...”

Gschweidl, a csodacsatár volt a legvidámabb és a leghangosabb, torkaszakadtából ordította:

„Nem piszkalom, a fene etyeki!”

Még a terrászon is énekeltek és csárdásoztak, aztán a járókelők nagy derüjétől kisérve nekivágtak a főuccának. Az Angol Királynő felé igyekeztek. Legelől a Vienna nagyszerű fiatal centercsatára, Mayböck haladt Vargával, a Bocskay tartalék-kapusával karöltve. Valami bécsi keringőt énekeltek, amitől aztán olyan jókedvük támadt, hogy az ucca közepén, a Kossuth- és Piac ucca kereszteződésénél a keringőt el is lejtették.

A Kossuth uccán is vidám énekszó mellett vonultak és Gschweidl most már ezt fujta:

„Reszek vatyok rózsám, mint a csáp!...”

Aztán odavonta magához Markost és baráti csókot lehelt a kis szélső orcájára.

Később azonban mégis elcsendesedtek egy kicsit, mert egy rendőrjárőr közelgett és Friedmann dr., a Vienna elnöke, csendet parancsolt. Csend persze nem lett, de mindenesetre kisebb lett a lárma. Az Angol Királynőben háromnegyed órát töltöttek, akkor aztán hazaküldte őket dr. Friedmann. Haza is kísérte őket a szállóba, csak Adelbrechtnek sikerült megszökni, aki jóval később, hajnaltájban vetődött haza az egyik kiskorcsmából.

A Vienna tehát nagyon kellemesen töltötte idejét Debrecenben, a Hungária azonban nem mondhatja ugyanezt. A torna első napján mutatott gyenge játék ugyanis annyira felingerelte Preiszmann elnököt és a Hungária többi Debrecenben időző vezetőjét, hogy a csapat valamennyi tagját 50—50 pengő pénzbüntetésre ítélték. Ez aztán meg is látszott a játékosokon, akik másnap az Sk Russj ellen már sokkal nagyobb lelkesedéssel és akarattal küzdöttek.

A torna harmadik vendége, az ungvári Sk Russj is vidáman töltötte utolsó debreceni estjét. Szintén a Bikában kezdték az éjszakát, az Angolban folytatták, de hogy hol fejezték be, azt nem lehet tudni. Annyi biztos, hogy még a hajnali órákban is található volt vidám és táncléptekben járó ungvári futballista a debreceni uccákon.

**VENNI AKAR VALAMIT?**

A Független Ujság hirdetése biztosan hozzájuttatja a kivánt tárgyhoz.

**Női és leány kabát árusitás**

**szenzációs** olcsó **árakban** megkezdődött
PIAC UCCA 40. SZÁM. (AZ UDVARBAN.)

# Az újfalui horogkeresztes választási kísérlet epilógusa a járásbíróság előtt

**Hitelezési csalás vádja alól felmentett horogkeresztes vezér**

Négyrendbeli hitelezési csalással vádolva állott kedden délelőtt Böszörmény Zoltán dr., a debreceni horogkeresztesek egyik pártvezére a járásbíróság előtt. A vád szerint mult év szeptemberében a berettyóújfalui képviselőválasztásokra Böszörmény dr. öt autót rendelt ki, de az autók bérösszegét sem ő, sem más nem fizette ki.

A keddi tárgyaláson először Böszörmény Zoltánt hallgatta ki dr. Janka Dezső járásbíró. A „vezér” tagadta a vádat s azt állította, hogy az egész ügy személye ellen irányuló aljas fondorlat.

Nádas József soffőr vallomásában előadta, hogy őt ifj. Varjassy Imre fogadta meg. Három napig vették igénybe, de a taxát mai napig sem fizették ki egészen.

Oláh Sándor, Kiss Bálint és Schönberger soffőrök vallomása szerint őket a Jávorszky által kiállított s a párt pecsétjével ellátott bonnal fogadták fel, de annak ellenértékét még nem fizették ki.

Egyedül Vajda Gyula körösladányi lakos tett terhelő vallomást Böszörmény ellen, aki állítólag az újfalui „Sárréti”-vendéglőben kérte őt, ha Debrecenbe jön, értesítse a pártirodát, hogy azonnal küldjenek autókat Berettyóújfaluba, mert azokra a választás érdekében szüksége van. Böszörmény dr. azonban a szembesítéskor tagadta, hogy Vajda Gyulát valaha is látta.

Végül az ügyészi megbízott vádat ejtett Böszörmény Zoltánnal szemben, akit így a járásbíróság is felmentett.

# Méltatlan támadást indított egy épitési vállalkozó dr. Csikesz egyetemi professzor ellen

**A vállalkozó zsebretette a munkások kifizetésére adott pénzt s a professzorra uszította munkásait — Pörök indulnak meg a különös esetből**

A mult hónap végén rendkívüli feltünést keltett a város közéletében az, hogy dr. Csikesz Sándor egytemi professzort ostromzár alá fogták a Kollégium épületében egy vállalkozó munkásai s a professzornak rendőri segédlettel kellett eltávoznia, hogy elutazhasson Debrecenből. Az épitkezési vállalkozó fűhöz-fához szaladt panaszával s az általa hangoztatott beállításban, hogy dr. Csikesz professzor nem fizette ki az általa felépittetett villakerítést, mert el akart utazni nyaralni, még a városi közgyűlésen is megtámadták az egyetemi tanárt.

Az igazság azonban az volt, hogy a professzor nem nyaralni utazott, hanem a protestáns világkonferenciára, ahol a kormány megbízásával is képviselte a magyar református egyházat. Onnan jött most vissza s felháborodva vett tudomást az eset beállításáról. A való tényállás — mint elmondta — az volt, hogy a villakerítés árát lefoglalták, így azt nem fizethette ki a vállalkozónak, aki közvetlenül elutazása előtt irodájában mégis követelte az összeget. Amikor a vállalkozó azzal követelőzött, hogy a pénz munkások fizetésére kell, megkérdezte a professzor:

— Hát mennyi a munkásfizetés ilyen kerítésnél?

— Háromszáz pengő — válaszolta az épitési vállalkozó.

Erre a professzor átadott 300 pengőt, amiről azonban munkásai előtt bölcsen hallgatott a vállalkozó, sőt azt mondta a munkásainak, hogy ha a bérüket akarják, követeljék a professzor úron.

Az ügyből különböző pörök sarjadnak ki. A professzor pereli a vállalkozót és viszont, a professzor pedig pörli a városi bizottsági tagot, aki a közgyűlésen sértő módon beszélt róla.

Dr. *Csikesz* Sándor professzor különben a következő nyilatkozatot adta lapunknak:

„NYILATKOZAT.

A magyar református egyetemes egyház megbízásából a Protestáns Világszövetség hollandiai világgyűlésén kellett résztvennem és így hivatalos ügyben folyó évi július 4-ikétől augusztus 10-ig Debrecentől távol, illetőleg külföldön voltam. Távollétemben július 16-iki városi közgyűlésen Gombosi Zoltán városi th. bizottsági tag megtámadott és azzal vádolt meg, hogy én az általam épittetett kerítésen foglalkoztatott munkások bérének kifizetését indokolatlanul megtagadtam. Az elnöklő Főispán úr ezen tisztán magánjogi jellegű kérdés tárgyalását a közgyűlésen nem engedte meg. Gombosi Zoltán felszólalása azonban a városi közgyűlés nagy nyilvánossága előtt történvén, a hirlapokban is közölve lett. E támadásról én a közelmult napokban, külföldről való visszatérésem után értesültem és az engem súlyosan rágalmazó kitételekért a megfelelő bűnvádi eljárás megindítására ügyvédemnek az utasitást megadtam. Az általam emelt kerítés ügyével kapcsolatban pedig csupán annyit kívánok nyilatkozni, illetve megjegyezni, hogy a vállalkozó nem a megállapodott és a végleges városi épitési engedélynek megfelelően teljesített és azonkívül a követelése több oldalról letiltatott és az volt az oka annak, hogy közvetlen elutazásom előtt az ügy véglegesen lerámolható és rendezhető nem volt és ennek dacára átadtam oly összeget a vállalkozónak, amellyel foglalkoztatott napszámosait kifizethette és az átadott összeget a vállalkozó kifejezetten a munkások kifizetésére vette is fel. A vállalkozóval való ügyemet az arra illetékes polgári bíróság előtt intézem el.

Debrecen, 1934 augusztus 18.

*Csikesz Sándor*
egyetemi ny. r. professzor.”

Mi nem tartunk ismertető előadásokat olcsó tűzifa és szénakciókról, mi **adunk** olcsón tűzifát és szenet. Elsőrendű tűzifák hasábban és aprítva, jó minőségű szenek minden mennyiségben

**PORHÁSZKA ÉS TÁRSA cégnél Bethlen u. 44. és Eötvös u. 18. szám. Telefon 11-61.**

# ANYAKÖNYVI HIREK

*A debreceni állami anyakönyvi hivatalnál a következő bejelentések történtek:*

*Születések:* Biró Bálint földmunkás, fiú: István. Nyisztor János béres, fiú: István. Bencze Mihály ujságíró, fiú: Mihály. Balogh Benedek földmunkás, leány: Irén. Nagy Gyula szabósegéd, fiú: Sándor. Pellei József mezőőr, fiú: József. Palfi Ferenc Máv. napszámos, fiú: István. Hegedüs János ny. Máv. fékező, fiú: Lajos. Horváth József napszámos, fiú: Mátyás. Gang György cipész, leány: Ibolya. Dr. Majláth László ügyvédjelölt, leány: Angela. Tarcsi Lajos szabósegéd, fiú: Tibor. Silberstein Adolf üzemvezető, leány: Judit. Csova János cipészsegéd, fiú: János. Katona István gazdálkodó, leány: Róza. Ihász Imre napszámos, leány: Magda. Három halvaszületés és egy törvénytelen újszülött.

*Eljegyzések:* Nagy József—Torok Erzsébet. Ilyés István—Mező Irma. Dávid Albert—Szabó Irma. Vig László—Papp Mária.

*Halálozások:* Özv. Medgyasszay Sámuelné Veresmarthy Kornélia ref., 99 éves, Rákóczi u. 63. Ujvárosi Julia ref. 19 éves, Csapó u. 80. Polgári Lajosné Kádár Julia ref., 42 éves, Faiskola u. 7. Bőr József ref., 68 éves, Csillag u. 86. Veres Lajos ref., 31 éves, K. Tóth u. 16. Tóth Sándor ref., 23 éves, Vértes. Szatmári József ref., 26 éves, Csillag u. 94. Miskolczi Anna g. kath., 34 éves, Ujfehértó. Nemes István ref. 49 éves, Haláp 6. Taskovics József r. kath. 58 éves, Poroszlai út 20. Makláry Papp Ernő ref., 57 éves, Hajdúbagos. Csathó Lajos ref., 41 éves, Balmazújváros.

— **Lókötő-világ a Hortobágyon.** A faluvéghalmi hortobágyi renyheménesből már negyedik éve, hogy minden esztendőben elvész 2—3 jó csikó. Emiatt már két számadó vesztette kenyerét s most a héten — augusztus 16-ára virradóra — az új csikós, Kovács Lőrinc keze alól ismét eltünt két darab két és féléves pej kanca, amelyeknek bal hátára nyomtatott SI bilyog van sütve. Valami ravasz lókötő munkája lehet — a gazdák véleménye szerint —, hogy a csendőrség az előző három évben el lopott lovaknak sem talált nyomára hihetően megszállt területre csempészték át azokat.

Vásároljon hirdetőinknél

Ha autó, hát legyen
**STEYER 100**
mototorkerékpárból mindenek felett a
**PUCH**
Steyer, austro-Daimler Puchmüvek helyi megbizottja
**PIRELLI PNEUMATIK**
körzetképviselet.
**VÁNDOR** benzinállomás
**Széchenyi ucca 24. sz.**
**Telefonszám: 10-80.**
Benzinállomás éjjel-nappal szolgálat

# Japán nem fél a zsidóktól

*Páris*, aug. 21. Yotara Sugimura japán diplomata egy sajtóértekezleten kijelentette, hogy Japán hajlendó 50,000 német menekült zsidót mint telepest befogadni az új Mancsuko államban. Rokonszenvének adott kifejezést a zsidók iránt és kijelentette, hogy a kivándorlók nagyon kedvező viszonyok közé jutnak Mancsukóban. A föld kitűnő és gazdag térülést hoz.

# Amit már a nácik is sokalnak

*Berlin, augusztus 21.*

A Stürmer című lapot, amely a német birodalom legismertebb antiszemita orgánuma, elkobozták. A Breslauban megjelenő ujság vasárnapi számában egy újabb vérvádmesével állott elő és emiatt kobozták el a lapot.

A Berliner Tageblatt a Stürmer elkobzásával kapcsolatban a következőket írja:

A Stürmer című hetilap legutóbbi számában újjból foglalkozik a Fesche-féle gyilkossági üggyel, amely 1926-ban már foglalkoztatta a nyilvánosságot. — Breslauban két gyermeket, egy nyolc- és egy tizenkétéves gyereket bestiális körülmények között meggyilkoltak s a rendőrség annakidején nem tudta kinyomozni a tetteseket. A Stürmer visszatér legutóbbi számában erre a gyilkossági ügyre és több hasában keresztül közli a meggyilkolt gyermekek nagyanyjának levelét a következő címmel: „A breslaui rituális gyilkosság". A levél a kegyetlen gyilkosságról részletes leírást közöl és arra a megállapításra jut, hogy a két gyereket zsidók rituális célokból megölték. A breslaui rendőrfőnök a lap megjelenése után hivatalos nyilatkozatot adott ki, amelyben közli, hogy a lap minden állítása ezzel a gyilkossági üggyel kapcsolatban valótlan. A rendőrfőnök nyilatkozatában kijelentette, hogy annakidején a gyilkosság kivizsgálásával megbízott rendőrtisztek minden kétséget kizáró módon megállapították, hogy a két gyermek kéjgyilkosság áldozata lett.

**Lakót ?**
**szeretne házába?**
Hirdessen a Független Ujságban. A hirdetés biztosan meghozza a régen üresen levő lakásba a lakót.

# Radó Sámuel karját törte Balatonfüreden

## A veszprémi kórházban ápolják

Súlyos baleset érte *Radó* Sámuelt, a Generali biztosító intézet debreceni kirendeltségének vezértitkárát. A közismert és közbecsülésben álló debreceni úr feleségével együtt nemrégiben Balatonfüredre utazott. Az utóbbi időben sokat betegeskedett Radó Sámuel úr, amellett a sok munka is kimerítette, úgy hogy egészségének helyreállítása végett volt szüksége a balatoni nyaralásra.

A szép fürdőhelyen kellemesen töltötték az időt és a házaspár sokat csolnakázott, fürdött a Balatonban. Közben azonban véletlen szerencsétlenség történt, ami megszakította Radó Sámuel nyaralását. Feleségével együtt csolnakkirándulásra ment, a csolnakban azonban valahogy elvesztette egyensúlyát. A csolnak aljára zuhant, még pedig olyan szerencsétlenül, hogy egyik karját eltörte.

A vezértitkárt beszállították a veszprémi kórházba, ahol ápolás alá vették. Valószínű, hogy közelesen visszatér Debrecenbe.

# A vonat elé vetette magát Létai Imre debreceni gazda,

## aki vasárnap töltötte ki Vácott négy esztendős fegyházbüntetését

A debrecen-hajdúszoboszlói vasútvonal őre a 107—108. számú őrház közelében hétfőn reggel borzalmas leletre bukkant. A vasútvonal mellett egy rettenetesen összeroncsolt hulla hevert. Keze és lába különkülön a sínek közé volt dobva, a fej rajta volt ugyan a törzsön, de a felismerhetetlenségig összeroncsolódott. A szerencsétlen embert a debreceni vonat gázolta halálra.

A szörnyű lelet ügyében azonnal megindult a nyomozás, amelynek során megállapították, hogy az elgázolt ember Létai Imre 56 éves debreceni gazdálkodóval azonos. Létai vasárnap szabadult ki a váci fegyházból, ahol 4 évi fegyházbüntetését töltötte ki, mivel erőszakot követett el egy leányon. Létait a fegyház igazgatója hazatoloncoltatta Debrecenbe, ahol elengedték. Az esti órákban számosan látták a rongyos embert a sínek mentén. Hétfőn Preineszberger Jenő dr. vizsgálóbíró és Horváth Arthur dr. törvényszéki orvos helyszíni vizsgálatot tartottak. A vizsgálat megállapította, hogy Létai az éjszaka egy részét a vasútvonal melletti egyik kazalban töltötte és ezután minden kétséget kizárólag öngyilkossági szándékkal a vonat elé vetette magát. Így haláláért senkit sem terhel felelősség.

# A debreceni vasmunkásság a kartellek ellen

A vas- és fémmunkások debreceni csoportja vasárnap délelőtt a Munkás-Otthonban (Margit-fürdő) „a vasmunkások gazdasági helyzete" napirenddel jól sikerült nyilvános gyűlést tartott.

A megjelenteket *Molnár* Imre elnök üdvözölte. Bevezető beszédében rámutatott a kétségbeejtően nagy munkanélküliségre. Ez a helyzet különösen Debrecenben érezteti káros hatását. Az építkezés teljesen megszünt s ezzel a vasmunkásság helyzete is nagymértékben rosszabbodott. A gyűlés célja: a vasmunkásság gazdasági bajainak feltárása és a segítés módja.

A napirendet *Kruppa* Rezső, a vas- és fémmunkások szövetségének titkára ismertette. A gazdasági élet fellendülésében vetett hiedelem nem vált be — mondta. — Semmiféle konjunkturális javulás nincs, mert a kartellek a munka megindulását akadályozzák. A kartellek működése munkásellenes, államellenes, mert lehetetlenné teszik a fogyasztást. Túlracionalizálással állunk szemben. A kormány feladata lenne ezt a gazdasági életre káros folyamatot megállítani. A munkanélküliség csökkentése céljából meg kell rövidíteni a munkaidőt, fogyasztóképessé kell tenni a tömegeket. Azok az intézkedések, amelyeket itt-ott tesznek, csak injekciók, melyektől a betegség nem szűnik meg. Ezeken a bajokon a tetszetősen összeállított statisztikák nem segítenek. Munkanélküliség csökkenéséről és munkabérek emelkedéséről számolnak be ezek a statisztikák. Ezek mind csak látszateredmények. A statisztikák azonban nem számolnak be a vállalatoknál fizetett inségmunkabérekről. Nem mutatják ki a 20—30 filléres órabéreket, amely mellett a munkás nem lehet, mint fogyasztó, a gazdasági életben számottevő.

Vannak egyes helyek, melyek ezen megállapítások alól kivételek, ahol az emberséges munkafeltételeket kollektív szerződéssel szabályozzák. Ezeken a helyeken a munkásság teljes egészében szervezett. Megállapítást nyert, hogy ott, ahol a munkásság nem szervezkedik, a munkafeltételek sokkal rosszabbak. Közgazdasági érdek, hogy a munkásság munkafeltételei megjavuljanak.

Molnár Imre elnök buzdító beszéde után a gyűlés lelkes hangulatban ért véget.

— **Szeptember 4-én lesz az őszi hidi vásár.** A kereskedelemügyi miniszter értesítette Debrecen várost, hogy az őszi hortobágyi hidi vásárt szeptember negyedikére engedélyezte, egyben értesítette a várost, hogy az ez időre eső hetivásár nem tartható meg. Az elsőfokú közigazgatási hatóság előterjesztésére a polgármester most megtette a szükséges intézkedéseket. Elrendelte, hogy 20 pengő napidíj mellett Kiss Gábor hortobágyi állatorvos mellé négy állatorvos vétessék fel, 10 kisegítő járlatkezelő menjen ki a vásárra és négy szájaló munkást fogadjanak fel 1 pengő 30, 1 pengő 50 filléres napidíj mellett. Vásárbiztosul dr. Jeney Zoltán aljegyzőt rendelte ki a polgármester.

**1 jó tanács!**
**Cseréljen ruhát!!!**
**RUHACSERÉBEN, SAS U. 4.**
Kizárólag I.-ső rendü GYAPJUSZÖVETEK nagy raktára

# Gyászrovat

**Makláry Papp Ernő** református lelkész életének 58. évében elhunyt. Temetése — a Hajdúbagosra végzett szállítás után — szerdán 2 órakor lesz. A szállítást Fehértói vállalata végzi.

**Gellén Mariska** 19. évében elhunyt. Temetése a Köztemetőben a református egyház szertartása szerint szerdán délután félhárom órakor lesz. Fehértói temetkezési vállalat.

**Pintér András** MÁV üzletvezetőségi altiszt 51 éves korában elhunyt. Földi részeit csütörtökön 5 órakor fogjuk a Köztemetőben örök nyugalomra helyeztetni. Temetését Fehértói temetkezési vállalata végzi.

# hirek

A Debreceni Független Ujság pártoktól független politikai napilap
Szerkesztősége és kiadóhivatala: Ferenc József út 49. Telefon: 32-12.
Felelős szerkesztő: Farkas Lajos.
Előfizetési ár: egész évre 26.—, félévre 14.—, negyedévre 7.—, egy hóra 2.40 pengő. Külföldre ennek a kétszerese. Egyes szám ára hétköznap 10 fillér, vasárnap 20 fillér.

## Mindentudó

**A polgármester fogad:** Magánügyekben hétfőn és csütörtökön délelőtt 11 óráig, közügyekben kedd és péntek kivételével minden nap délelőtt 11 óráig.

**A rendőrség telefonszáma: 20-45.**

**Mentők, tüzoltók, telefon: 04.**

**IDŐJÓSLAS:**

*Élénk déli-délnyugati szél, egyes helyen, inkább csak délnyugaton eső vagy zivatar. A hőmérséklet még nem változik lényegesen.*

**A BUDAPESTI RADIÓ MÜSORA**

**A műsorban nem szereplő állandó hétköznapi közvetítések:**

**9.45: Hirek. — 11.10: Nemzetközi vízjelző szolgálat magyarul és németül. — 12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból. — 12.30: Hirek. — 1.15: Időjárás, időjelzés. — 2.40: Hirek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamok. — 4.45: Időjelzés, időjárás, vízállás, hirek. — 12.00: Himnusz.**

**SZERDA, augusztus 22.**

6.45: Torna. Utána: Hanglemezek. — 10: Csokonai búcsúja a debreceni kollégiumtól (felolvasás). 12.05: Virány László szalonzenekara. 1.30: Ákom Lajos vokálkvintettje. 3.30: A rádió diákfélórája. Édesanyánk (Tisztelet az anyáknak). — 4.10: Szerelmes utat. Dr. Vass István előadása. 5: Mosolyog az élet. Révész Béla elbeszélése. 5.30: Kreszné Drewett Nóra zongorázik. 6.10: A szerelmes Kisfaludy Sándor. Dr. Gálos Rezső előadása. 6.40: Hámory Imre magyar nótákat éne-

kel Rigó Jancsi és cigányzenekarának kíséretével. 7.50: Színműelőadás a Studióból. A holicsi Cupido. Színmű egy felvonásban. Irta: Herczeg Ferenc, rendező: Gyarmathy Sándor. Utána körülbelül 8,40: Közvetítés a Hangli-kioszkból. A Mándits jazz-zenekar műsora. 9.25: Hírek. 9.45: Melles-vonósnégyes. Tagjai: Melles Béla (I. hegedű), Banda Márton (II. hegedű), Gáti István (mélyhegedű) és Hütter Pál gordonka). 10.45: Időjárásjelentés. 10.50: Hanglemezek. 11.30: Közvetítés a Bodó kávéházból. Aradi Farkas Sándor és cigányzenekara muzsikál.

— **Az Iparos Ifjak Önképzőkörének tagjai, valamint az úri- és nőifodrász munkavállalók** az Önképzőkör választmányi közgyűlésén ma, szerdán este fél 8 órakor Simonffy ucca 1-c. alatt megjelenni szíveskedjenek. Elnökség.

— **REGÉNYÜNK mai folytatása anyagtorlódás miatt elmarad.**

— **A mészáros szakosztály** 22-én, szerdán este 7 órakor az ipartestület tanácstermében rendkívül fontos szakosztályi ügyekben ülést tart.

— **Csodahatású arcszépítővíz próbaüvegje is kapható. Milodin, Piac ucca 75.**

— **Egy megtévedt ideiglenes végrehajtó manipulált a rábízott pénzzel.** Feldheim Imre posztónagykereskedő annak idején 118 pengő illetéktartozást fizetett ki az egyik városi végrehajtónál. Nemrégiben azonban fentjárt a városi adóhivatalban és megtudta, hogy erre az illetéktartozásra mindössze nyolc pengő befizetés történt. Erről azonnal jelentést tett az illetékes fórumnál, ahol megindították a vizsgálatot. A száztíz pengős hiány azóta megtérült, a városnak és a kereskedőnek nincs semmi kára az esetből kifolyólag. Hír szerint a végrehajtó cselekménye nem terheli a város törzshivatalnok karának presztizsét, mert az illető csupán alkalmi napidíjas.

— **Igazolványba** fényképeket olcsón és tökéletesen készít Berzéki műterme, Piac ucca 38.

— **Lábkrémek és lábrizsporok.** Londonból jelentik: A harisnyanélküli nőidivat széleskörű elterjedése a szépségápoló-intézetek részére új üzletágat jelent a lábkozmetika fellendülésében. A szépségápoló-intézetek különleges lábkrémet és lábrizsporokat hoztak forgalomba. Divatos hölgy reggel napbarna vagy mézsárga pudert használ, délután világosabb árnyalatot, este pedig halványrózsaszínűt. Akinek nincs tökéletes alakú lába, naponkint masszázsokkal igyekszik a hibás formáktól szabadulni. A szépségápoló-intézetek vezetői azt állítják, hogy az új puderek elleplezik a bőrfelület kisebb-nagyobb elszíneződéseit, egységes tónusba burkolják a lábat és finom, hamvas „éterharisnya" illúzióját keltik.

— **Reichmann Lili** fűző- és melltartószalonjában legújabb párisi modellek készülnek. Vár ucca 7.

— **Egy amerikai gangster-banda 475.000 dollárt rabolt.** Newyorkból jelentik: A Newyorkkal szomszédos Brooklinban kedden 15 bandita, akik automata pisztolyokkal voltak felfegyverkezve, az egyik gyár előtt megtámadták a bérfizetésre szolgáló pénzösszeget szállító páncélkocsit. A banditák a vezetőt és a pénzszállítmányt kísérő két fegyveres őrt sakkban tartva, a 475,000 dolárt tartalmazó pénzes zsákot autójukba dobták, anélkül, hogy felismerték volna őket. A páncélkocsiban „elnézésből" mindössze egy pénzes zsákot hagytak 29,000 dollárral. A rendőrség 20 gépkocsin a banditák üldözésére indult.

— **Ha otthonát elhagyja s Budapestre visz útja, keresse fel a Park-szállodát, ott elfelejti búját-baját.**

— **Bihary Gizella** zenetanárnőnél beiratkozás zongora cimbalom zeneelmélet tanszakokra. Kossuth u. 69.

— **Magyarországon keresik a bécsi magyar mérnök gyilkosait.** A budapesti főkapitányság ma reggel értesítést kapott a bécsi rendőrségtől, hogy a bécsi születésű Jónás Ferenc József 52 éves elektrotechnikust a semmeringi erdőben revolverlövésekkel megölték és a vele levő Weszely Juliát agyonütötték. A rablógyilkosok 200 schillinget, egy női retikült, tula órát és egyéb tárgyakat vittek el áldozataiktól. A bécsi rendőrség közölte a gyanuba vett rablógyilkosok személyleírását is, miután lehetséges, hogy Magyarországra szöktek. Az egyik cigánykülsejű, 25 év körüli, 170 centiméter magas fiatalember, haját hátrafésülve hordja, kék ruha és munkásnadrág, valamint gallér nélküli piszkos ing volt rajta. A másik gyanusított egy harminc év körüli, sovány, fekete, 170 centiméter magas, akinek kezében 50-szer 70 centiméteres fieber bőröndöt láttak. A rendőrségi vizsgálat során megállapították, hogy a halálos lövéseket nagy kaliberű revolverből adták le. A budapesti rendőrség a bécsi megkeresést a személyleírással együtt rádió útján közölte az egész országgal és a maga részéről is megindította a nyomozást.

— **Vízvezeték, gázvezeték, fürdőberendezések** részletre is. Fülöp, Csapó ucca 3. Telefon: 29-17.

— **A világ legnagyobb zászlója.** Londonból jelentik: Tokióban hazafias társaság alakult abból a célból, hogy hatalmas japán zászlót tűzzenek ki a Fuzsijama-hegy ormára. A japánok szent helyére szánt zászló a világ legnagyobb zászlaja lesz: magassága 80 láb, szélessége 40 láb, hogy minél nagyobb távolságban látható legyen.

— **Fegyvereket,** lőszereket, fegyverjavításokat legolcsóbban Nagy István puskaművesnél, Vár ucca 9.

— **Felakasztotta magát egy fiatal leány.** Gelei Mária 19 éves bellegelői leány hétfőn a Bellegelőn egy félszer gerendájára felakasztotta magát és meghalt. Tettének oka szerelmi bánat. A temetési engedélyt megadták.

— **Cserépkályhák** állandóan nagy választékban. Átrakások Hardtmuth-rendszerre, tisztítást, javítást olcsón vállal Gönczy kályhásmester, Csapó ucca 19. Telefon: 25-68.

**Ifjúsági villámtorna eredménye:** DKASE—Hunyadi 8:0 (2:0). D. Előre—DMTE 7:7 (4:1). Hunyadi—DMTE 5:2 (2:2). D. Előre—DKASE 4:1 (4:0).

## *Debrecen 25, 20 és 10 évvel ezelőtt*

**1909 AUGUSZTUS 22. VASÁRNAP. A Hunyadi uccai Pannonia kávéház szép fiatal, 23 éves kaszirnője, Kriasztián Teréz, szerelmi bánatában szíveniőtte magát.**

**Háromszori váltóhamisításért 7 havi fogházra ítélték Bagossy Ferenc debreceni postatisztet.**

**Miklós Emil átvette Szegáll Zsigmond 25 éve fennálló tűzifaraktárát. Jókai ucca 28.**

**1914 AUGUSZTUS 22. SZOMBAT. A németek megverték óriási csatában a franciákat Lotharingia határán.**

**A király Fábián Lajos Mórnak, a debreceni felsőkereskedelmi iskola igazgatójának nyugalomba-vonulása alkalmából sok évi buzgó és sikeres működése elismeréséül a királyi tanácsosi címet adományozta.**

**Olcsó kenyér Geiger Józsefnél, Késes ucca 12. Barna kilója 34 fillér, félfehér 40 fillér, fehér 44 fillér.**

**1924 AUGUSZTUS 22. PÉNTEK. A kolozsvári hadbíróság kémkedésért két évi börtönre ítélte Gönczy Sándor debreceni egyetemi hallgatót.**

**Farkas Béni biztosítási tisztviselő hosszas szenvedés után meghalt.**

**Özv. Rex Józsefné áldásos életének 75. évében elhunyt.**

**A DVSC hazaérkezett külföldi túrájáról. Pozsonyban a PTE ellen 2:0-ra győzött, a Bratislavától 7:0-ra kikapott, Bécsben pedig respektábilis 2:2 arányú döntetlent csikart ki az I. osztályú Wackertől. A túra legjobb emberei: Farkas, Molnár, Kántor, Wampetich és Németh voltak.**

**A Hatvan u. 7. sz. házban megnyílt Friedmann és Horovitz úri- és női divatüzlete.**


# NE FELEDKEZZEN EL

**Mindenféle nyomtatványt** u. m. hirlapokat, heti és havi folyóiratokat, müveket, árjegyzéket.

**nyomtatványszükséglete beszerzésénél cégünket ajánlattételre felszólítani!**

Falragaszokat és röpcédulákat, körleveleket, számlát, levélpapirt, meghivókat, eljegyzési és esküvői értesitéseket.

cégkártyát, levelezőlapot, stb., stb.

**szépen, izlésesen, méltányos áron készitünk.**

## Nagy Károly és Társai

**könyvnyomda ◆ könyvkötészet ◆ vonalozó intézet, üzleti könyv gyár ◆ klisé müintézet**

**Debrecen, Ferenc József ut 49. sz.**

**Telefonszám: 20-18.**


**Telefonszámunk:**

**Szerkesztőség és kiadóhivatal**

**32—12.**

# KÖZGAZDASÁG

## SZILÁRD A GABONAPIAC

*Határidőüzlet:*

Búza: október 16.36, 32, 30, 26, 30, 24, 20, zárlat 16.20—22, március 17,30, 28, 24, 26, 20, 15, 12, zárlat 17.12—14.

Rozs: október 12.58, 49, 45, zárlat 12.43—45, március 13.70, 67, 63, 60, 40, 36, 32, zárlat 13.30—32.

Tengeri: szeptember 10.56, 45, zárlat 10.48—52, május 10.28, 26, 25, 20, zárlat 10.20—21.

*Készáruüzlet:*

Búza: tiszai 77 kg. 16.05—16.30, 78 kg. 16.20—16.45, 79 kg. 16.35—16.60, 80 kg. 16.45—16.70, ftiszai 77 kg. 15.70—15.85, 78 kg. 15.85—16.00, 79 kg. 16.00—16.15, 80 kg. 16.10—16.25.

Rozs: pestv. 11.95—12,05, egyéb rozs 12.05—12.20, tak. árpa I. 11.85—12.25, tak. árpa II. 11.60—11.85, zab I. 10.85—11.15, zab II. 10.60—10.75, tengeri 10.80—11.00.

A készáruvásáron búza 10—15 és rozs 5 fillérrel drágább, zab nem változott, tengeri 5—10 és tak. árpa 20—25 fillérrel drágább.

❖❖❖

## DEBRECENI ÁLLATVÁSÁR

A lóvásáron 130 volt a felhajtás. Silányminőségű ló 40—70 fillérig. A szarvasmarhapiacon 216 volt a felhajtás. Borjú kilója 44—50 fillérig. Vágótehén 28—40 fillérig. Tinó párja 300—360 pengő. Ökör párja 400—450 pengő. Ökör kilója 38—40 fillérig. A sertésvásáron a kövérpiacon 214 volt a felhajtás. Az irányzat kissé szilárdabb. A soványpiacon 715 volt a felhajtás, elkelt 176 darab. Süldő 65—85 fillérig.

❖❖❖

## HIVATALOS VALUTAÁRFOLYAMOK.

1 angol font 17.20—17.60, 100 cseh korona 14.02—14.20, 100 dínár 7.80—8.30, 100 dollár 336.20—340.20, 100 lei 3.42—3.46, 100 leva 4.00—4.15, 100 líra 29.90—30.25, 100 német márka 136.00—137.60, 100 osztrák schilling 80.00—80.70, 100 svájci frank 110.70—111.65.

8539—934. VI.

### HIRDETMÉNY

Felhívja a városi adóhivatal a város lakosságát, hogy a város határában termett, vagy vidékről a város területére akár vonaton, akár tengelyen vagy postán behozott fogyasztási adóköteles cikkeit — bor, sör, hús és szeszes italokat — a behozataltól számított 24 óra alatt a városi adóhivatalnál a hivatalos órák alatt bejelenteni el ne mulassza. Közli a. városi adóhivatal a város összes lakosságával azt, hogy az összes behozatali utakat fokozott és szigorú ellenőrzés alatt tartja és a bejelentés elmulasztása jövedéki kihágást képez, minek során a mulasztó a be nem jelentett fogyasztási adóköteles cikk után járó fogyasztási adónak nyolcszoros összegéig terjedő birsággal elmarasztaltatik.

*Városi adóhivatal.*




# A Bocskay nyerte a „Debreceni Tornát" egy centerhalf fórt adva is

Pompás időben került vasárnap és hétfőn lebonyolításra a debreceni torna a Stadionban, amelyből — sajnos — a Szent István-nap látványosságai a közönség jórészét Budapestre vonzották. Mindössze 8—10,000 ember látogatta a két nap mérkőzéseit, ami nem volt elég arra, hogy ráfizetés nélkül ússza meg a dolgot a Bocskay, arra azonban elegendőnek bizonyult, hogy lelkessé és diszessé tegye az első vidéki nemzetközi körmérkőzés külsőségeit s hogy a további haladáshoz ezen a téren útat mutasson a Bocskaynak. A tornát a Bocskay nyerte, a legnagyobb meglepetés azonban a Hungária gyenge szereplése, ami anyagilag is rendkívül sokat ártott a második nap kasszájának. Az, hogy Fodor Henrik dr. nyilatkozata szeirnt a Hungária indolens játék miatt megbünteti csapatát, már nem gyógyír a kassza fájó sebére. A torna egyik érdekes tapasztalata mindenesetre az, hogy a Bocskay rendkívül elkényeztette közönségét. Olyan finyás ízlésű válogatós ez a közönség, hogy percekre is tiltakozik szépség nélküli, unalmas, lélektelen küzdelem ellen. A Russj például egész tábor drukkerre talált Debrecenben a Hungária lélektelen játéka miatt.

**A Bocskay ellenfelének centerhalfelőnyt adva nyerte meg a tornát.**

Bőőr, aki a két meccs három félidejében Gyulait helyettesítette, még nem kész játékos, semmiesetre sem szolgált azonban rá a debreceni közönség türelmetlenségére. Egyszerre nem lehet a keleti amatőrmeccsekből simán átkerülni a Bocskay és a Vienna küzdelmeibe. Bőőr a körülményekhez képest egészen szép teljesítményt nyujtott. Most a sérült Gyulait követelte helyébe a közönség. Igen ám, de sokkal jobban Gyulai sem kezdett, amikor a Bocskayhoz került s egy félszezon alatt mégis kitűnő játékos lett Jánossy tréner kezei alatt. Hja, a fák és a játékosok növését kivárni — ehez türelem kell. Most Keviczky mutassa meg, hova tud jutni Bőőrrel.

Návay, az új csatár az első nap gyengén kezdett. Akár életrendje, akár a bemutatkozás lámpaláza okozta, lassú volt a startja s a Russj ellen így a legnagyobb helyzetekről késett le. A Vienna ellen már jobban szerepelt, két pompás gólja igazi profi teljesítmény. Mezőnyben is hasznos, de rohanó stlusához, erejéhez alkalmazkodni kell a csatársor egyéb részeinek. Teleki dirigensi képességeivel kitűnően ki tudja majd használni tervei végrehajtásánál ezt a gyors és áttörésre mindig kész segítőtársat.

Markos három félidőben kitünő volt, a csapat lendítőkereke. Mirigybántalmai s a hat nap alatti három meccs a Vienna mérkőzés második félidejében már kivették erejét, de az első félidőben olyan nagyszerű volt, hogy már eldöntötte a torna sorsát.

Teleki a Russj-meccsen kitünő volt, a Viennára már a keveset hagyott erejéből a szerdai bécsi és a vasárnapi, debreceni meccs.

Vincze szorgalmasan segített Bőőrnek, fáradhatatlan volt most is, a csapat igazi pillére.

Palotás és Szaniszló igen jól dolgoztak mindkét nap, a védelemben pedig szintén megbizhatóak voltak Vágó és Flóra, valamint Albert.

A vendégcsapatok közül

a Vienna

a legnagyobb. Stilusos, szép futballt játszott, csak egy árnyalattal maradt a Bocskay mögött. Találkozásuk páratlanul szép, heves iramú, izgalmas futballt hozott. Ez a meccs a torna ragyogó emléke marad.

**Az S. K. Russj**

kitűnő amatőrcsapat, tele remek ambicióval, frisseséggel, lendülettel és határozott törekvéssel a stilusra, összjátékra. Kár, hogy csatáraiból éppen a kapu előtti határozottság hiányzik s védelme özönvízelőtti trükköknek dől be. Az ilyen jóképességű, de kissé naiv csapatnak kellene olyan technikás, minden hájjal megkent tréner kezébe kerülnie, mint Wampetics. Kapusuk a kapott nyolc gól felét potyán szedte be. A magas labdákat remekül kapja el, de a laposaknál még a gurításokat is tehetetlenül nézi.

**A Hungária**

kitűnő játékosainál hihetetlen, hogy mily kevés az összteljesítmény. Kevés jóreménységgel startol ez a csapat a bajnoki szezonra.

**A mérkőzések**

Bocskay—Russj 4:0 (2:0) Káprázatos tűzijátékot rendezett a Bocskay gólhelyzetekből. A tüzijáték szép volt, de kissé lehangoló, hogy a helyzetek elenyészően kis százalékát tudja gólra váltani a csatársor. Góllövők: Vincze, Markos, Vincze, Vincze.

Vienna—Hungária 3:1 (2:1). A Vienna türelmesen, szinte megadással várta ki a Hungária negyedórás rohamának végét, aztán álló, tréningszerű játékba fogott s unalmas biztonsággal, igen könnyen nyerte a meccest. Góllövők: Cseh (11-esből), Adelbrecht, Tőgel, Mayböck.

Hungária—Russj 4:1 (3:1). A gyámoltalan Hungária ellen a Russj-nak drukkol a közönség, mert ötletesebb, frissebb, ambiciósabb az amatőrcsapat. A meccs azonban a nagyobb rutin révén biztosan állott a Hungáriának. Góllövők: Szabó III., Kobzár, Szabó III., Turay, Szabó III.

Vienna—Bocskay 2:2 (1:2) A remek, izgalmas mérkőzést a 13. percben Tögel gólja nyitotta meg. Azonnal rá az osztrák 16-oson belül Schmaris kézzel üti ki a labdát az ellenállhatatlan Markos elől. Klug bíró a közönség megdöbbenésére kornerrugást ítél, holott nyilvánvaló volt, hogy az az osztrák játékos csak kézzel érinthette a labdát és így a tizenegyes vitathatatlan. (Klug, akit a világbajnoki tornára is azért nem küldtek ki, mert a magyar szövetségnek is kellemetlen állandó hizelgése a külföldi csapatok előtt, a mérkőzés félidejében és végén összes bírótársait hívta tanuul, hogy voltaképpen Markos faultolt és neki a Bocskay ellen kellett volna szabadrugást ítélni. A taccsbírók hallgattak, a Bíró Testület tagjai szintén, mire Klug így fakadt ki:

**„Hát csak nem kompromittálhatom magam Bécsben azzal, hogy ilyen miatt tizenegyest ítélek"**

Nos hát, Debrecen előtt alaposan kompromittálta magát ezzel a szomorú kis itélettel. A kiegyenlítés azonban mégis megjött a 22. percben, amikor Teleki labdájával Markos elindul, centerez, Hevesi kapura fejel, Reiner visszafejel és a tizenhatosról a labdát Návay igazi profiklasszissal a felső sarokba küldi. A 42. percben Markos labdáját Teleki fejjel továbbitja Návay elé, aki ismét csodaszép gólt lő tíz méterről.

A II. félidő osztrák fölényt hozott, első félidőbeli tüzes Bocskay ostromok után. A 30. percben Mayböck tíz méterről pompás gólra váltja fel ezt a fölényt. A gól után azonban már nincs további támadásokra az osztrák csapatnak ereje, egyre lanyhuló küzdelemmel ér véget a mérkőzés.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 1. Bocskai | 2 | 1 | 1 — | 6:2 | 3 |
| 2. Vienna | 2 | 1 | 1 — | 5:3 | 3 |
| 3. Hungária | 2 | 1 | — 1 | 5:4 | 2 |
| 4. Russj | 2 | — | — 2 | 1:8 | — |

## ÚJBÓL A PMÁV A VASUTASBAJNOK

A Püspökladányi MÁV vasárnap mérkőzött a vasútas bajnokságért a Szolnoki MÁV csapatával. A mérkőzést a püspökladányi csapat nyerte. A második félidő 30. percében már 3:0-ra vezetett a PMÁV, amikor a szolnokiak levonultak a pályáról, mert szerintük ofszájdgólt ítélt meg ellenük a bíró. Ezzel a mérkőzés véget ért és a püspökladányiak nyerték a vasútas bajnokságot.

A DVSC csapata Sopronban mérkőzött az ottani VSE ellen és kétszeri meghosszabbítás után 4:2 arányban vereséget szenvedett a hazai csapattól.

Vasárnap kezdődtek meg a vidéki amatőrbajnokságok is, amelynek során a keleti kerületben a következő mérkőzéseket tartották meg: DEAC—KMOVE 3:3 (2:1), NyAFE—OVTK 2:1 (1:0), MTK—SAC 3:2 (2:1), Bihari Turul—DMTE 3:3 (0:1).

Előre—NyVSC 5:4 (2:3), SAC—NyTVE 5:2 (3:1).

## VASARNAPI ÉS HÉTFŐI SPORTESEMÉNYEK

Magdeburgban a magyar vízipóló válogatott veretlenül nyerte a vízipóló Európa-bajnokságot. Legutolsó ellenfelét, a svéd csapatot 9:1 (4:1) arányban győzte le a magyar együttes.

A férfi toronyugrásban Vajda a negyedik helyezést érte el, míg 1500 méteren Lengyel a negyedik, Pataki a hatodik lett.

A magyar—német úszómérkőzést a magyar csapat nyerte meg 25:19 arányban.

## MAGYARORSZÁG—OLASZORSZÁG 76:65

A hetedik magyar-olasz atlétikai viadalt válogatottjaink biztosan nyerték, így a torinói vereségért revánsot vettek. A verseny keretében négy magyar rekord született: 5000 m.: 1. Kelen 14:55.4, 110-es gát: 1. Kovács 14.4, rúdugrás: 1. Zsuffka 403 cm., gerelyvetés: 1. Várszegi 67.77 m.

**Debrecen válogatott vízipóló csapata Miskolcon.** A debreceniek jobbak voltak, de a lelkes miskolci csapat döntetlent (3:3) csikart ki. Debrecen csapata Feldheim — Polacsek, Friedmann — Fésüs—Orosz, Szentkirályi felállításban állott ki.

**A keleti kerület atlétikai bajnokságait** vasárnap és hétfőn rendezték meg a DEAC-pályán. Indulók hiányában silány versenyek és eredmények voltak. 200 m. szenior: 1. Ember DEAC 23.5 mp. 2. Welsz DEAC 23.6 mp. 3. Szobonya SzMÁV. — 1500 m.: 1. Istenits SzMÁV 4:15.6. 2. Nyalka DTE 4:23.8. 3. Borsányi DVSC 4:34. 110-es gát: 1. Bessenyei SzMÁV 17.8, 2. Szabó DEAC 18.1, 3. Vass DVSC 19.7. Magasugrás: 1. Holló SzMÁV 180 cm. 400 m.: 1. Arady DEAC 51.8. Diszkoszvetés: 1. Végh DEAC 37.58, 2. Tóth SzMÁV 36.13. 1000 m.: 1. Voly DVSC 36:12. 2. Nagy József DVSC. Hármasugrás: 1. Bessenyei SzMÁV 13.11. 2. Horváth DTE.

100 m.: 1. Ember DEAC 11.6, 2. Welsz DEAC 11.9, 3. Szobonya SzMÁV 12.2. 800 m.: 1. Istenits SzMÁV 2:01.6, 2. Aradi DEAC 2:01.7, 2. Nyalka DTE 2:04.4. — 5000 m.: 1. Móna NyVSC 16 p. 45 mp., 2. Németh DVSC 17:14. 200 m. gát: 1. Szobonya SzMÁV 28.4, 2. Szabó DEAC 29, 3. Pálosi NyVSC 29.3. Távol: 1. Horváth DTE 638, 2. Bessenyei SzMÁV 621, 3. Dalmy DEAC 606. Rúd: 1. Pálosi NyVSC 330, 2. Nagy DVSC 280. Gerely: 1. Kinál SzMÁV 55.25, 2. Gallé DEAC 50.38, 3. Labancz DVSC 49.66.

**A Debrecen Miskolc úszómérkőzést 126:92 ponttal Debrecen úszói nyerték.** Vasárnap és hétfőn Debrecen úszói vidéken szerepeltek. Városközi számok: 100 m. fiú gyorsúszás: 1. Rentka II. (D) 1 p. 7.6. 2. Körtvélyessy (M) 1:11.8, 3. Szilágyi (D) 1:15. 100 m. fiú mellúszás: 1. Perényi (M) 1:32.6, 2. Irsay (D) 1:36. 100 m. fiú hátúszás: 1. Rentka II. (D) 1:22. 2. Radnai (M) 1:24. 3. Szilágyi (D). Szenior számok: 100 m. gyorsúszás: 1. Barta (D) 1:7. 2. Molnár (M) 1:8.4. 3. Retnka (D) 1:12. 100 m. hátúszás: 1. Klein (M) 1:24.8, 2. dr. Bessenyei (D) 1:25. 3. Asztalos (D). 200 m. mellúszás: 1. Magyar (D) 3:20, 2. Aczél (D) 3.22. 5x50 m. gyorsúszó staféta: 1. Debrecen A) 2:35, 2. Miskolc A) 2:38. 3x100 m. vegyes staféta: 1. Debrecen A) 4:9.2, 2. Debrecen B) 4:10, 3. Miskolc A). Egyéb számok: 50 m. hölgy mellúszás: 1. Schwarcz Ilus (D) 47.4, 2. Zareczky (M). 50 m. hölgy gyorsúszás: 1. Sebestyén (D) 39.18, 2. Sarkady (D) 41 mp., 3. Molnár (M). 3x50 m. vegyes staféta hölgyverseny: 1. DTE 2:24.8. 2. DUE 2:28. 50 m. hátúszás hölgyverseny: 1. Sebestyén (DTE) 44 mp., 2. Hankó (DTE) 47 mp., 3. Molnár (Miskolc).

**A keleti kerület 1934. évi folyamúszó-bajnokságán a DEAC és a DUE osztozkodott.** A DEAC nyerte a férfi egyéni és csapatbajnokságot, míg a DUE a hölgy egyéni és csapatbajnokságokat. Tiszalökön rendezte a MUSz keleti kerülete ez évi folyambajnokságát, amely az eddigi 6 km.-es távtól eltérően sokkal hosszabb volt. 12 órakor Tiszaeszlár alól indították el a mezőnyt, amelyben 7 férfi úszó és 5 leány indult. A keleti kerület ez évi folyam úszóbajnoka lett Barta (DEAC) 1 óra 28 p., 2. Szücs (DEAC) 1 óra 31 p., 3. Friedmann (DUE) 1 óra 31.10, 4. Aczél Imre (DUE) 1 óra 32, 5. Fésüs (DEAC) 1 óra 41, 6. Polacsek (DUE) 1 óra 44 perc. A keleti kerület hölgy folyamúszóbajnoka Stern Magda (DUE) 1 óra 31.4 p., 2. Schwarcz Ilus (DUE) 1 óra 34 p. 3. Radó Klára (DUE) 1 óra 39 p. 4. Kroh Klára (DUE) 1 óra 46 p.

**Szeretne egy jó állást?**

Rövid idő alatt a legmodernebb pedagógiai elvek szerint **nagyon olcsó áron**

**megtanítom gyors- és gépírásra!**

**Állami vizsga. Állami bizonyítvány.** Szakdolgozatok, körlevelek, mindennemű gépírási és sokszorosítási, valamint másolási munkákat tökéletes kivitelben

**filléres áron vállalok!**

**FRIED SÁNDOR** középiskolákra és felső kereskedelmi iskolákra képesített okleveles tanár — **PIAC UCCA 44 (az udvarban)**

Egy apróhirdetés egyszeri közlése 10 szóig két napilapban, a Debreceni Független Ujságban, a Debreceni Ujságban HÉTKÖZNAP 40 FILLÉR, VASÁRNAP 60 FILLÉR.

# Apróhirdetések

Vastag betüvel szedett szavak duplán számitanak. — Üzleti hirdetésre más tarifa. — Felvilágositással készséggel szolgálunk. — Apróhirdetéseket este 8 óráig felvesz a kiadóhivatal.

**Szerkesztőség és kiadóhivatal: Ferenc József út 49. szám. Telefon: 32-12.**

## Levelezés

**Erdélyi flekken**
a Bagolyvár vendéglőben, Híd ucca 14. 741

**Arcfestékárnyalatok**
szőkék, barnák egyéniségét, — temperamentumát jól fedő puderrel összeolvadva különösen kidomborítják, ha arcbőrüket esteli és nappali ártalmatlan zsíremulzióval gondosan előkészítették. Földes illatszertára, Bika-épület, Vígmozinál. 1179

**Margit-**
szálloda (pansio) megnyílt a Halász-féle vendéglőben (Margit-fürdő mellett). Olcsó, kényelmes szobák, bőséges étkezás. Nyaralóknak, üdülőknek, sportolóknak kedvezmény. Közel a gyógyfürdőkhöz. Stadionhoz villamos megállónál. Telefon 10-24. 373

**Sok gyártó**
és eladó lelkiismeretlensége, a silány áru túlmagasztalása és az olcsóság megtévesztő kidomborítása kiváltották a szakképzettség nélküli kereskedelem elleni harcot. Vigyázzon filléreire Földes illatszertár, Bika-bérház, Vígmozinál. 1197

## Betöltendő állás

**Mindenes**
leányt vagy asszonyt azonnalra felveszek. Hatvan u. 70. 99

**Üzletvezetőt**
férfit vagy nőt azonnal felveszek önálló üzletvezetésre. Üzletvezetésben állandóan segítségére leszek. Szaktudás nem szükséges. Fizetése az üzlet fele haszna. Áruraktár 1200 pengő készpénz kaucióval átvehető. — Cím a kiadóhivatalban. 1191

**Feles kertészt**
megfelelő tőkével folyóvíz melletti gazdaságba, gyümölcsös is van, keresek. Baka Béla, Mánd, Szatmármegye. 629

**Ügyes**
leány nőiszabósághoz kifutónak felvétetik. Weisz, Piac u. 56. sz. 1196

**Gyermektelen**
házaspár házmesternek felvétetik. Dr. Fischer, Csapó u. 54. sz. 1193

**Diplomás**
állástalanokat és főiskolásokat napi 10 pengő keresettel azonnal felveszünk. Délelőtt Szent Anna 10. Délután Maróthy 24. alatt Népszövetségi Hitelszövetkezet. 3559

**Megbízható**
bejárónőt azonnali belépésre felveszek. Piac ucca 49., II., keresztépület.

**Segédet,**
ügyes, önálló kiszolgálót azonnali belépésre. Radó selymes, Széchenyi ucca. 1194

**Cipészsegédek**
felvétetnek. Érdeklődni Süsskindnél, Piac 9.

## Állást keresők

**Nyugdíjas férfi**
állást keres, kapus, portás vagy irodai szolgai munkát végez. Cím a kiadóban. 1201

## Kiadó lakás

**Piac ucca 38.**
számú szépen berendezett bútorozott szoba olcsón kiadó. 1204

**Egy**
uccai tiszta szoba, konyha, kamara, mosókonyha, szép fás udvarban kiadó. Apafi ucca 20. 106

**Kiadó**
egy uccai szoba, konyha, speiz, fáskamara. Borz u. 5. 1189

**Csinosan**
bútorozott szoba szép fenyves udvarban, teljesen különbejáratú, kiadó. Esetleg nyaralóknak is. Cím Független Ujságnál. 516

**Budapesten**
V. ker. Légrády Károly u. 10., I. 9. alatt, a nyugati pályaudvarnál úri családnál szépen bútorozott különbejáratú szoba, fürdőszoba használattal, esetleg elsőrendű ellátással kiadó 1—2 diák részére is kiválóan alkalmas. 100

**Szoba,**
konyha szeptember 1-re kiadó. Varga ucca 11. 96

**Kiadó**
egy szoba, konyhás lakás szept. 1-re Berck u. 5. (Csapó uccai kanyarnál.) 1199

**Kétszobás lakás**
azonnalra kiadó. Varga ucca 12. szám. S

**Uccai**
2 szobás lakás frissen festve szeptemberre kiadó, azonnal elfoglalható Eötvös 1. 98

**Piac ucca 72.**
2 és 3 szobás lakások kiadók azonnalra. Házfelügyelő nyujt felvilágositást. 999

**Két**
tiszta uccai szoba, előszoba, két speiz, konyha, vagy különitve is kiadó november 1-re. Apaffy ucca 20. 139

**KÜLÖNBEJÁRATU**
tiszta butorozott szoba fürdőszobahasználattal, ugyanott szerényebb szoba kiadó. Széchenyi u. 12. 90

**Iparkamara székházában**
kiadó november elsejére központi fütéssel felszerelt komfortos 6 szobás lakás az első emeleten és 5 szobás lakás a harmadik emeleten. Értekezhetni 9. számú hivatali szobában. 1134

**Uj villalakás**
három szoba, előszoba, konyha, fürdőszoba, 300 öl gyümölcsös, mellékhelyiségek eltünő olcsón bérbeadó. Telefon 33-úó. 92

**I. emeleti**
4 szobás hallos, központi fütéses lakás kiadó. Simonffy u. 7. 1170

**Ujonnan épült**
lakóházban 2 uccai szoba és mellékhelyiségekből álló szép lakás kiadó. Fahidi, Szoboszlói út 3. Telefon 4-18. 1124

**Különbejáratú**
bútorozott légfütéses szoba kiadó. Werbőczy ucca 4., III. emelet 5. sz. ajtó. Délben 1—3 óra között. 1122

**Kiadó**
egy szoba, konyha, előszoba. — Nap u. 2. Több lakó nincs. 3592

**Különbejáratú**
csinosan bútorozott tiszta szoba szép, virágos, csendes udvarban koszttal vagy anélkül intelligens nő vagy férfi részére (esetleg diákoknak is) azonnal kiadó. Kút ucca 138. (Árpádtér felőli sarok.) 3571

**Üzlethelyiség**
november 1-re kiadó. Kossuth u. 7. 3546

## Oktatás

**GYORS- ÉS GÉPÍRÁS**
tanitást a legmodernebb pedagógiai elvek szerint rendkívül gyorsan és teljes sikerrel vállalok. Állami vizsga, állami bizonyitvány. — Havi pausál árak: 5—10—15 -s 20 pengő. Fried Sándor középiskolákra és felső keresk. iskolákra képesitett szaktanár, Piac ucca 44., az udvarban.

## Eladás

**Eladó**
egy darab húszsoros vasládás kanalas, Vera-gyártmányú vetőgép. Nyulasi téglagyár. 1190

**Érdekes csigagyüjtemény,**
kb. 800 darab, egészben eladó. Csapó ucca 10., udvari lakás. 9

**Gordonka,**
jóhangú, kijátszott, száz pengőért eladó. Dr. Sebestyén, Szent Anna 35. 1195

**Csipkék,**
divatgombok összes rövidáruk legolcsóbban óriási választékban Csipkeszaküzlet, Püspöki-palota. 302

**Izr.**
nagytemplomban első emeleti férfi, női sarokülés eladó. Cím kiadóban. 1198

**Motalkó**
benzin, speciális autó- és motorkerékpár olajok, alkatrészek és felszerelési cikkek, gépolajok, padlóolaj, petróleum legjutányosabban beszerezhetők Emerich László szaküzletében Debrecen (Halköz). — Az angol Dunlop pneumatik lerakata. Telefon 16—09. 3423

**Takaréktűzhelyek**
kaphatók. Nagy, kétsütős, majolikás alkalmi áron. Kandia 15. 1202

**Fajgalambok**
túlszaporodás és — helyszűke miatt mélyen leszállított árban eladó. Apaffy ucca 20. 144

**Takaréktüzhelyek**
kaphatók. Nagy kétsütős, majolikás alkalmi áron. Kandia 15. 1202

**Garderobszekrény,**
ebédlőkredenc, konyhakredenc, hintaszék, hencser, divány, ágy, sifon, asztal, szék, toilett, állófogas, óra, kályhák, tüzhely, sodrony, előszobafal, jégszekrény olcsón eladó. Hatvan ucca 21. 1137

**Sírkőeladás**
a Debreceni Mükögyárban, — Fürdő u. 2. Margit-fürdő mellett. Telefon 10-93. Rendkívüli árleszállitás 280

**Tégla és cserép**
legjobb minőségben kapható Tóth és Sebestyén téglagyárából. Fürdő u. 2. Telefon 2610. 544

**Mérlegek,**
súlyok, takaréktűzhelyek olcsón beszerezhetők. Kígyó ucca 57. Javításokat felelősséggel. 309

**Elegánsan**
akar Ön öltözködni? Készíttesse ruháit Kun József elismert úriszabónál, Piac u. 58. Linóleum udvar földszint. Hitelképes egyéneknek részletre készpénzáron. Olcsó fazon árak. 151

**Chevrolet-autó,**
üzemképes, eladó. Kellő garanciával esetleg részletre is. — Csapó ucca 10., az udvarban. 8

**Tűzifát,**
száraz cser-, tölgy-, varga-, gyertyán hasából aprítva téli tüzelésre 100 kg.-ot 3.60-ért, vegyes nyári tűzifát 100 kg.-ot 3.20-ért, — 100 kilogrammot már haza szállítva számit Halász Bertalan tűzifa- és szénkereskedése, a Margit-fürdő mellett. Telefon: 10-24. 4295

## Bútor

**Gyermekkocsit**
csak a debreceni Vasbútorgyár elismert legjobb és legszebb gyártmányát vegyük. Beszerezhető közvetlen a gyártelepen és a városi mintalerakatban, Piac ucca 70. 4339

**Gyönyörű**
műbútor, nagy ebédlő elutazás miatt eladó. Érdeklődni István malom portásánál. 1146

**Garzon**
tölgyháló eladó. Popper, Széchenyi ucca 71. 1148

**Ebédlő,**
székek, asztalok, előszobaszekrények, konyhabútorok, íróasztalok, könyvszekrények, előszobafalak, facsillárok, ülőgarnitúrák, hencserek, rekamék, hálószobabútorok, mindenféle eredeti antik- és minden igényt kielégítő magános bútorok, festmények és antik órák, dísztárgyak igen olcsón eladók Ingóságközvetítőben. 3554

**Szalongarnitura**
selyemhuzattal, vitrinnel, előszobaberendezés eladó. Érdeklődni Hungária házmesternél 1157

**Eladó**
fehér ágy, fehér szekrény, Széchenyi ucca 34. Kiss Lajosné. 3586

## Rádió

**Rádió,**
2+1, egybeépitett hangszóróval, 200-tól 2000 méterig, olcsón eladó. Megtekinthető vasárnap délelőtt 10-ig és hétfőn egés nap. Széchenyi u. 35., keresztépület. 85

**Rádió**
hangszóróval egybeépitve, garanciával 55 P. Accumulátortöltés —.70. Rádióátépités. Villanyszerelés. Tóth István, Hatvan ucca 17. 1115

## Vétel

**Redőnyös**
üzletajtót vennék 90—140 cm-ig Cím a kiadóban. 93

## Ellátás

**Izraelita**
gyermeket iskola szomszédságában kóser koszttal, oktatással jutányosan felveszek. Fizetni lehet természetben is. József kir. herceg u. 30. 1203

**Középiskolás**
uri gyermekeket elsőrangú ellátással, kellő gondozással elvállalok. Piac 61. keresztépület. 924

**Különbejáratú**
szobák kiadók, egyetemi és középiskolai tanulókat teljes ellátásra elfogadok. Hegedüs Sándorné, Szent Anna ucca 9. Értekezni 27-ig Simonyi út 22. sz. alatt. 1145

## Különféle

**Eltörött**
dísztárgyak, nippek vázák javitása szakszerüen, olcsón Bárány Rádióházban, Szent Anna u. 1. Kiégett villanyégőket vásárlásnál beszámitok 24—30 fillérbe. — Rádiók, villanycikcsón. 944

**Két**
elsőrendű imaszék (férfi és női ülés) a nagy ünnepekre kiadó. Cím a kiadóban. 1192

**Poloskairtást**
cyángázzal és lakások vizsgálását felelősséggel vállalom. Poloska- és patkányszer kapható. Kossuth ucca 47. Nánássy. 971

**Ne küldje Budapestre**
kiégett, elszakadt, molyette ruháját, mert azt művésziesen beszövi helyben, Péterfia ucca 24., udvarban, Budapesti műtömöde. 744

**Fehérnemű**
javitást, stoppolást vállalok olcsón, kifogástalanul. Teleki ucca 29. 82

**Villany,**
viz, gázvezeték szerelését és javitását elvállalja Enyedi Imre szerelési vállalata Nyil u. 138. szám. Telefon 31-41. 96

**Házivarrónő**
napi 1 pengő 80 fillérért fehérnemü és felsőrunavarrást vállal. Cime: Hatvan u. 71. Tollüzletben. Vendég ucca saroktól 3-ik üzlethelyiség. 91

**Férfiöltöny**
tisztitás és vasalás csak P 3.— Weisz kelmefestő, Arany János ucca 20. sz. Gyász esetében 24 óra alatt fest. 1132

A kiadásért felelős: Thury Levente.

Laptulajdonos a Debreceni Független Ujság vállalat.

Nyomatott Nagy Károly és Társai körforgógépén, Debrecen, Piac ucca 49. szám alatt.